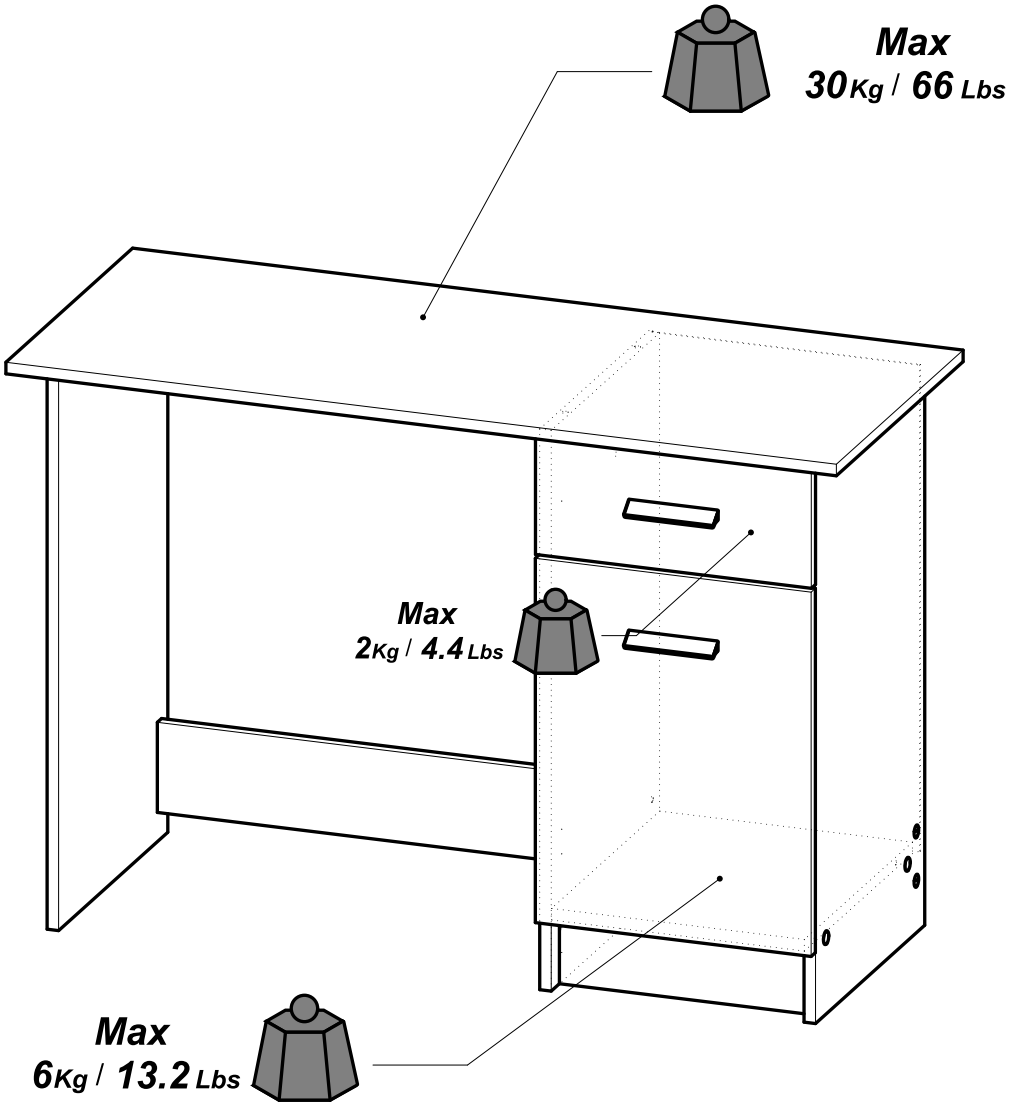
OSIRIS



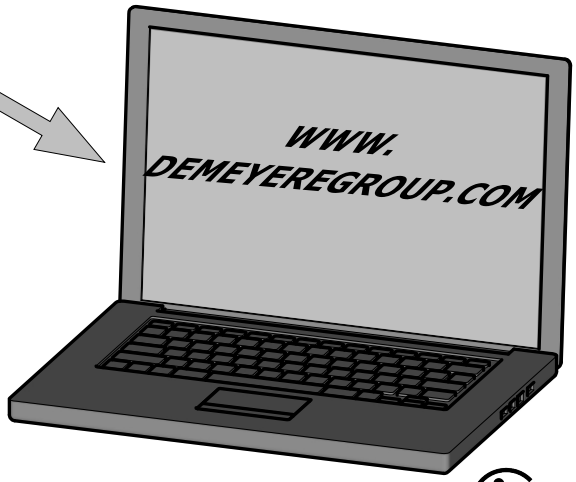
425394 - 90

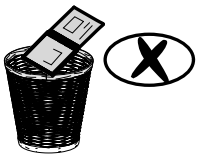
792280

3 397704 253946

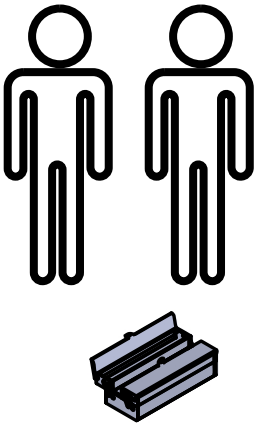
190634 V02

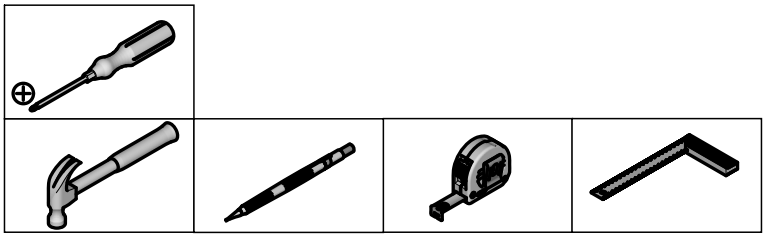
C.B.A Meubles - 178-184 rue de la Prévôté
59840 Pérenchies - FRANCE
contact@demeyere.fr

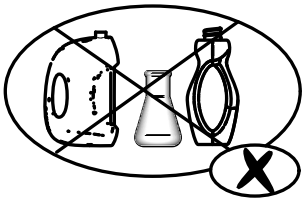


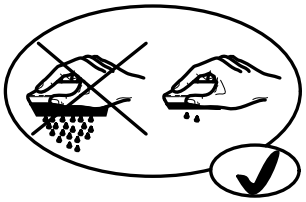


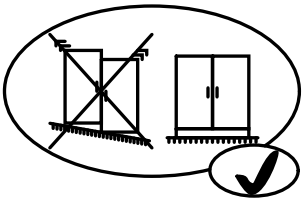
IMPORTANT – À lire attentivement – À conserver pour consultation ultérieure.
IMPORTANT – Please read carefully – Keep for future reference.
WICHTIG – Bitte sorgfältig lesen – Zum späteren Nachschlagen aufbewahren.
IMPORTANTE – Leer atentamente – Conservar para futuras consultas.
BELANGRIJK – Aandachtig lezen – Bewaren voor latere raadpleging.
IMPORTANTE – Leggere attentamente – Conservare per consultazione futura.
IMPORTANTE – Ler atentamente – Conservar para consulta futura.
WAŻNE – Przeczytać uważnie – Zachować do późniejszego wglądu.
VAŽNO – Pažljivo pročitati – Sačuvati za buduću upotrebu.
FONTOS – Gondosan olvassa el – Későbbi tájékozódás céljából őrizze meg.
هام – يُرجى القراءة بعناية – يُحتفظ به للرجوع إليه لاحقًا –

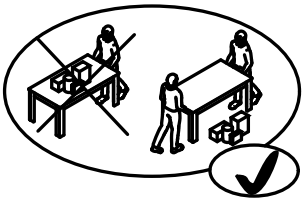




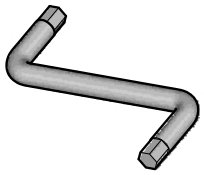






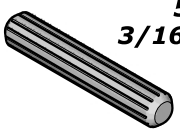


A x1

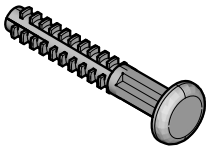


B x4

5x30mm
3/16" x 1 3/16"

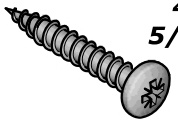


C x4



D x4

4x25mm
5/32" x 1"

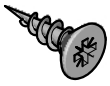


E x4

6,3x9mm
1/4" x 11/32"

F x4

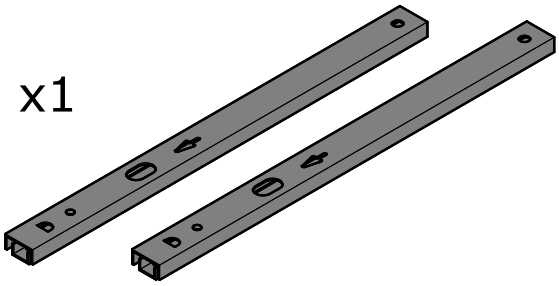
3,5x15mm
1/8"x 19/32"



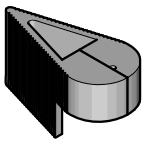
G x2

4x9mm
5/32"x 11/32"

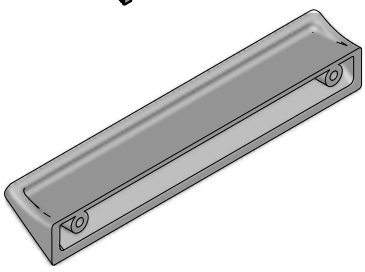
H x1



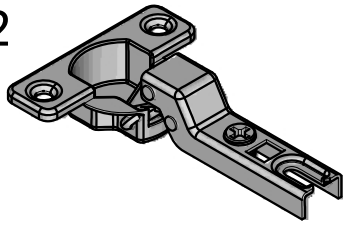
I x1



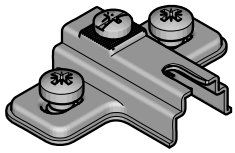
J x2



K x2



L x2

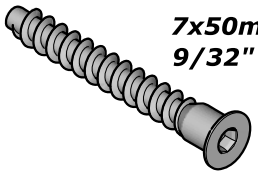


M x6

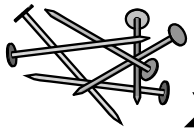
N x2

O x8

7x50mm
9/32" x 1 31/32"



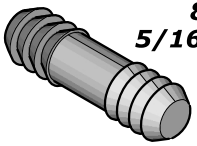
P x1



x25

Q x6

8.3x29mm
5/16" x 1 1/8"

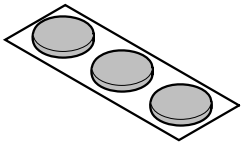


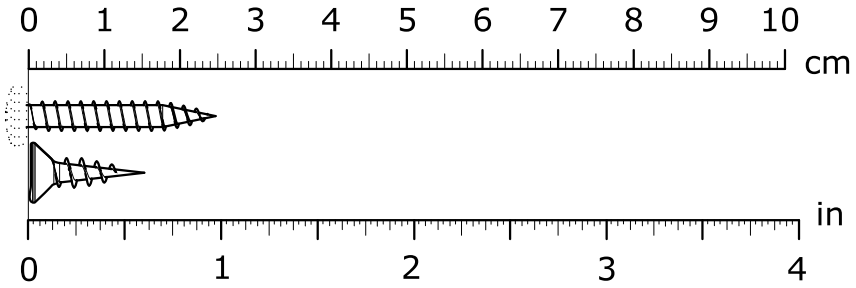
R x2

Ø12mm
Ø15/32"

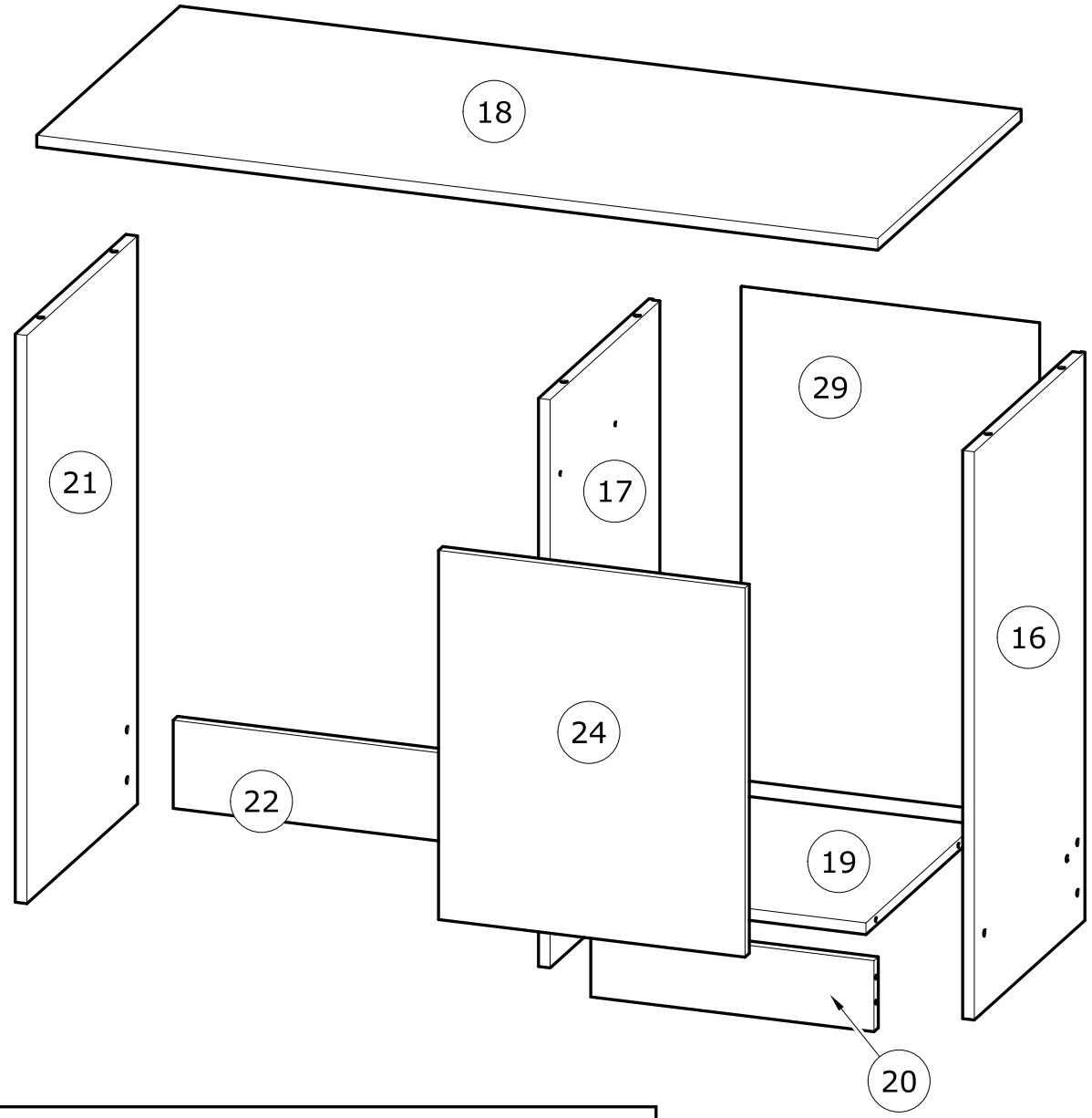
T x2

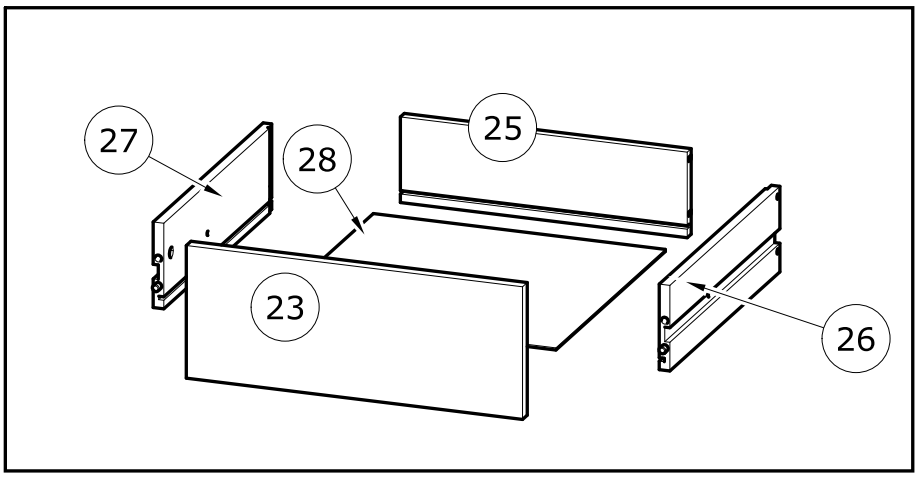
U x2





A

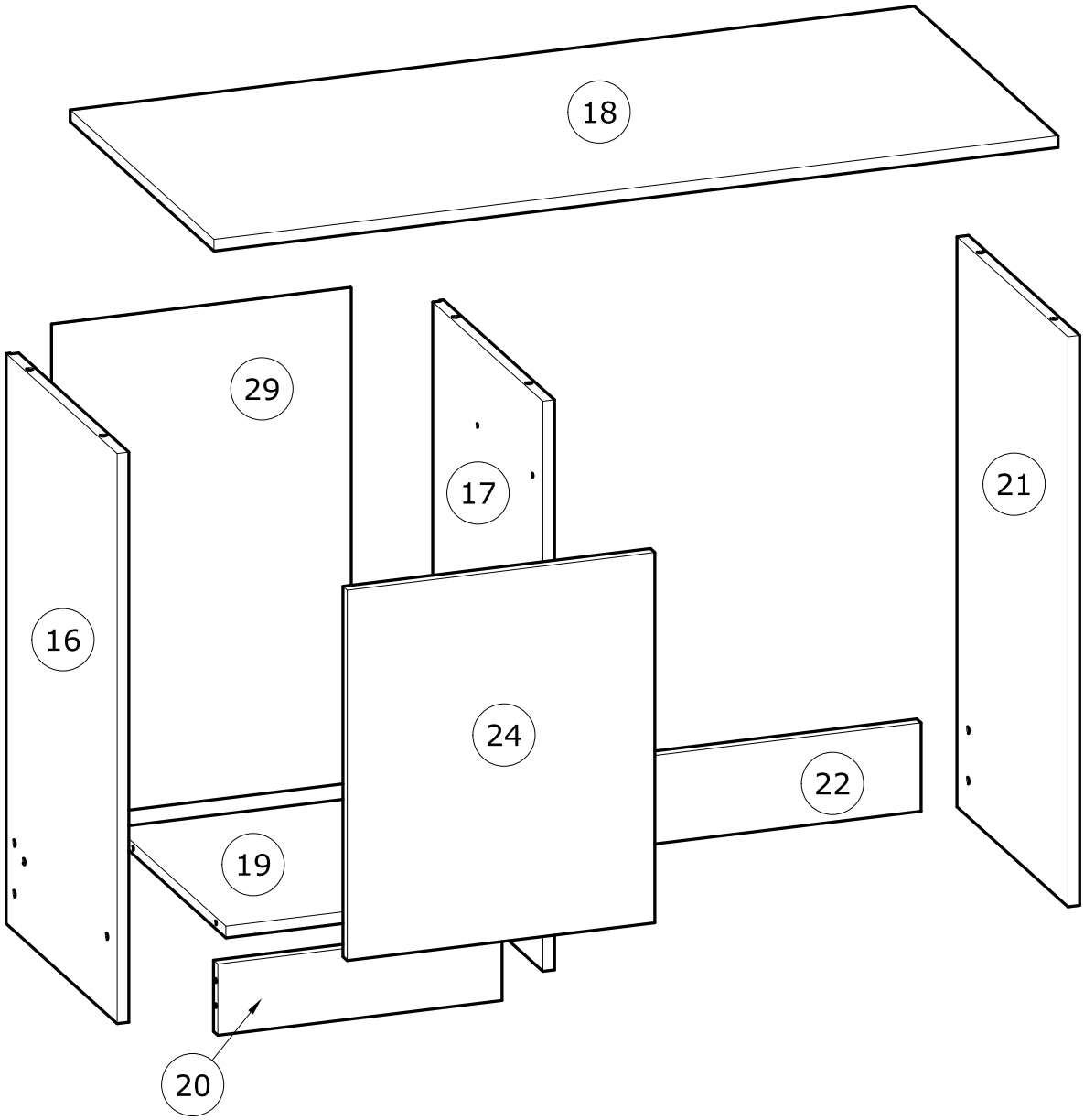


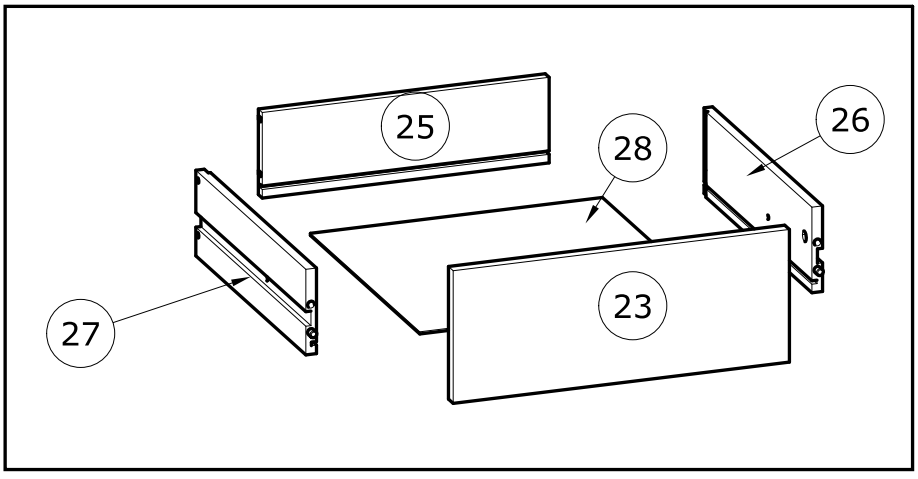


N°	MM			INCH			QTY
16	728	x	386	28 11/16	x	15 3/16	1
17	728	x	386	28 11/16	x	15 3/16	1
18	1 084	x	448	42 11/16	x	17 10/16	1
19	330	x	382	13	x	15 1/16	1
20	330	x	91	13	x	3 9/16	1
21	728	x	386	28 11/16	x	15 3/16	1
22	628	x	117	24 12/16	x	4 10/16	1

N°	MM			INCH			QTY
23	360	x	155	14 3/16	x	6 2/16	1
24	473	x	360	18 10/16	x	14 3/16	1
25	302	x	100	11 14/16	x	3 15/16	1
26	350	x	100	13 12/16	x	3 15/16	1
27	350	x	100	13 12/16	x	3 15/16	1
28	308	x	348	12 2/16	x	13 11/16	1
29	632	x	349	24 14/16	x	13 12/16	1

B





N°	MM			INCH			QTY
16	728	x	386	28 11/16	x	15 3/16	1
17	728	x	386	28 11/16	x	15 3/16	1
18	1 084	x	448	42 11/16	x	17 10/16	1
19	330	x	382	13	x	15 1/16	1
20	330	x	91	13	x	3 9/16	1
21	728	x	386	28 11/16	x	15 3/16	1
22	628	x	117	24 12/16	x	4 10/16	1

N°	MM			INCH			QTY
23	360	x	155	14 3/16	x	6 2/16	1
24	473	x	360	18 10/16	x	14 3/16	1
25	302	x	100	11 14/16	x	3 15/16	1
26	350	x	100	13 12/16	x	3 15/16	1
27	350	x	100	13 12/16	x	3 15/16	1
28	308	x	348	12 2/16	x	13 11/16	1
29	632	x	349	24 14/16	x	13 12/16	1

FR

Ne pas monter ni utiliser le mobilier si certains éléments sont cassés, endommagés ou manquants, et n'utiliser que des pièces détachées approuvées par le fabricant. Il convient que tous les dispositifs d'assemblage soient toujours correctement serrés, régulièrement vérifiés et resserrés si nécessaire.

EN

Do not assemble or use the furniture if any parts are broken, damaged, or missing, and use only spare parts approved by the manufacturer. All fastening devices must always be properly tightened, regularly checked, and re-tightened if necessary.

DE

Das Möbelstück nicht montieren oder benutzen, wenn Teile beschädigt, defekt oder fehlend sind, und nur vom Hersteller freigegebene Ersatzteile verwenden. Alle Verbindungselemente müssen stets ordnungsgemäß angezogen, regelmäßig überprüft und bei Bedarf nachgezogen werden.

ES

No montar ni utilizar el mueble si algunos elementos están rotos, dañados o faltan, y utilizar únicamente piezas de repuesto aprobadas por el fabricante. Todos los dispositivos de fijación deben estar siempre correctamente apretados, revisados periódicamente y reapretados si es necesario.

NL

Het meubel niet monteren of gebruiken als onderdelen beschadigd, kapot of ontbrekend zijn, en uitsluitend door de fabrikant goedgekeurde reserveonderdelen gebruiken. Alle bevestigingsmiddelen moeten altijd correct worden vastgedraaid, regelmatig worden gecontroleerd en indien nodig opnieuw worden aangedraaid.

IT

Non montare né utilizzare il mobile se alcuni componenti sono rotti, danneggiati o mancanti, e utilizzare solo parti di ricambio approvate dal produttore. Tutti i dispositivi di fissaggio devono essere sempre correttamente serrati, controllati regolarmente e, se necessario, riserrati.

PT

Não montar nem utilizar o móvel se alguns componentes estiverem quebrados, danificados ou em falta, e utilizar apenas peças de reposição aprovadas pelo fabricante. Todos os dispositivos de fixação devem estar sempre corretamente apertados, verificados regularmente e reapertados, se necessário.

PL

Nie montować ani nie używać mebla, jeśli jakiekolwiek elementy są uszkodzone, zepsute lub brakujące, oraz używać wyłącznie części zamiennych zatwierdzonych przez producenta. Wszystkie elementy mocujące muszą być zawsze prawidłowo dokręcone, regularnie sprawdzane i w razie potrzeby ponownie dokręcane.

CR

Nemojte sastavljati niti koristiti namještaj ako su neki dijelovi slomljeni, oštećeni ili nedostaju te koristite samo rezervne dijelove koje je odobrio proizvođač. Svi pričvrsni elementi moraju uvijek biti pravilno zategnuti, redovito provjeravani i po potrebi ponovno zategnuti.

Hu

Ne szerelje össze és ne használja a bútort, ha egyes elemei töröttek, sérültek vagy hiányoznak, és kizárólag a gyártó által jóváhagyott pótalkatrészeket használjon. Minden rögzítőelemet mindig megfelelően meg kell húzni, rendszeresen ellenőrizni kell, és szükség esetén újra meg kell húzni.

العربية:

.لا تقم بتركيب أو استخدام الأثاث إذا كانت بعض الأجزاء مكسورة أو تالفة أو مفقودة

.ولا تستخدم إلا قطع الغيار المعتمدة من قِبل الشركة المصنّعة

.يجب أن تكون جميع أجهزة التثبيت مشدودةً بشكل صحيح دائمًا، وأن يتم فحصها بانتظام، وإعادة شدّها عند الضرورة

FR

À monter soi-même. Vérifier la présence et l'état de la quincaillerie et des pièces avant de débuter le montage. Utiliser uniquement l'outillage fourni ou préconisé. Serrer correctement les éléments de fixation avec l'outillage fourni ou préconisé. Un mauvais montage, calage ou manutention peut entraîner une fragilisation des assemblages et/ou des pièces. Tenir éloignés les jeunes enfants lors de l'assemblage. Présence de petites pièces susceptibles d'être ingérées.

EN

Self-assembly. Check the presence and condition of all hardware and parts before beginning assembly. Use only the tools provided or recommended. Tighten fasteners correctly with the tools provided or recommended. Improper assembly, wedging, or handling may weaken the assemblies and/or parts. Keep young children away during assembly. Small parts may be present and could be swallowed.

DE

Selbstmontage. Überprüfen Sie vor Beginn der Montage das Vorhandensein und den Zustand aller Beschläge und Teile. Verwenden Sie nur die mitgelieferten oder empfohlenen Werkzeuge. Ziehen Sie die Befestigungselemente mit den mitgelieferten oder empfohlenen Werkzeugen ordnungsgemäß fest. Unsachgemäße Montage, Verkeilen oder Handhabung können die Baugruppen und/oder Teile schwächen. Halten Sie kleine Kinder während der Montage fern. Es können Kleinteile vorhanden sein, die verschluckt werden könnten.

ES

Autoensamblaje. Compruebe la presencia y el estado de todos los herrajes y piezas antes de comenzar el ensamblaje. Utilice únicamente las herramientas proporcionadas o recomendadas. Apriete los sujetadores correctamente con las herramientas proporcionadas o recomendadas. Un ensamblaje, acuamiento o manipulación incorrectos pueden debilitar los conjuntos o las piezas. Mantenga a los niños pequeños alejados durante el ensamblaje. Puede haber piezas pequeñas que podrían ser ingeridas.

NL

Zelfmontage. Controleer de aanwezigheid en staat van alle hardware en onderdelen voordat u met de montage begint. Gebruik alleen het meegeleverde of aanbevolen gereedschap. Draai de bevestigingsmiddelen correct vast met het meegeleverde of aanbevolen gereedschap. Onjuiste montage, wiggen of behandeling kan de constructie en/of onderdelen verzwakken. Houd jonge kinderen uit de buurt tijdens de montage. Er kunnen kleine onderdelen aanwezig zijn die kunnen worden ingeslikt.

IT

Autoassemblaggio. Verificare la presenza e le condizioni di tutti gli elementi di fissaggio e dei componenti prima di iniziare il montaggio. Utilizzare solo gli utensili forniti o consigliati. Serrare correttamente i dispositivi di fissaggio con gli utensili forniti o consigliati. Un montaggio, un incastro o una manipolazione impropri possono indebolire i componenti e/o i componenti. Tenere lontani i bambini piccoli durante il montaggio. Potrebbero essere presenti piccole parti che potrebbero essere ingerite.

PT

Montagem por conta própria. Verifique a presença e o estado de todas as ferragens e peças antes de iniciar a montagem. Utilize apenas as ferramentas fornecidas ou recomendadas. Aperte os fixadores corretamente com as ferramentas fornecidas ou recomendadas. Montagem, calçamento ou manuseio inadequados podem enfraquecer os conjuntos e/ou peças. Mantenha crianças pequenas afastadas durante a montagem. Peças pequenas podem estar presentes e podem ser engolidas.

PL

Samodzielny montaż. Przed rozpoczęciem montażu sprawdź obecność i stan wszystkich elementów i części. Używaj wyłącznie dostarczonych lub zalecanych narzędzi. Dokręć elementy złączne prawidłowo za pomocą dostarczonych lub zalecanych narzędzi. Nieprawidłowy montaż, klinowanie lub obchodzenie się z elementami może osłabić zespoły i/lub części. Trzymaj małe dzieci z dala od montażu. Mogą występować drobne elementy, które mogą zostać połknięte.

CR

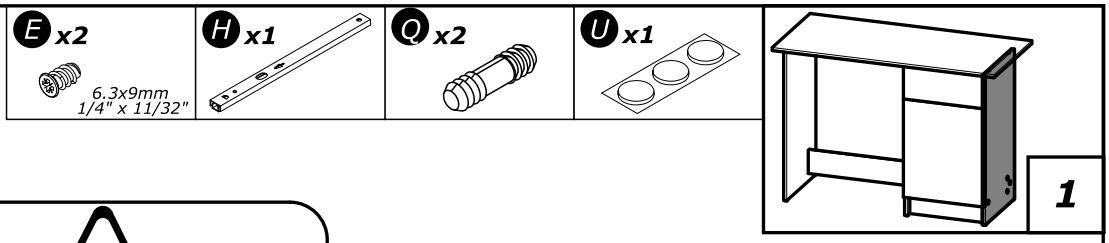
Samostalno sastavljanje. Prije početka sastavljanja provjerite prisutnost i stanje svih dijelova i okova. Koristite samo isporučeni ili preporučeni alat. Ispravno zategnite pričvršćivače isporučenim ili preporučenim alatima. Nepravilno sastavljanje, uklinjanje ili rukovanje mogu oslabiti sklopove i/ili dijelove. Držite malu djecu podalje tijekom sastavljanja. Mogu biti prisutni mali dijelovi koje bi djeca mogla progutati.

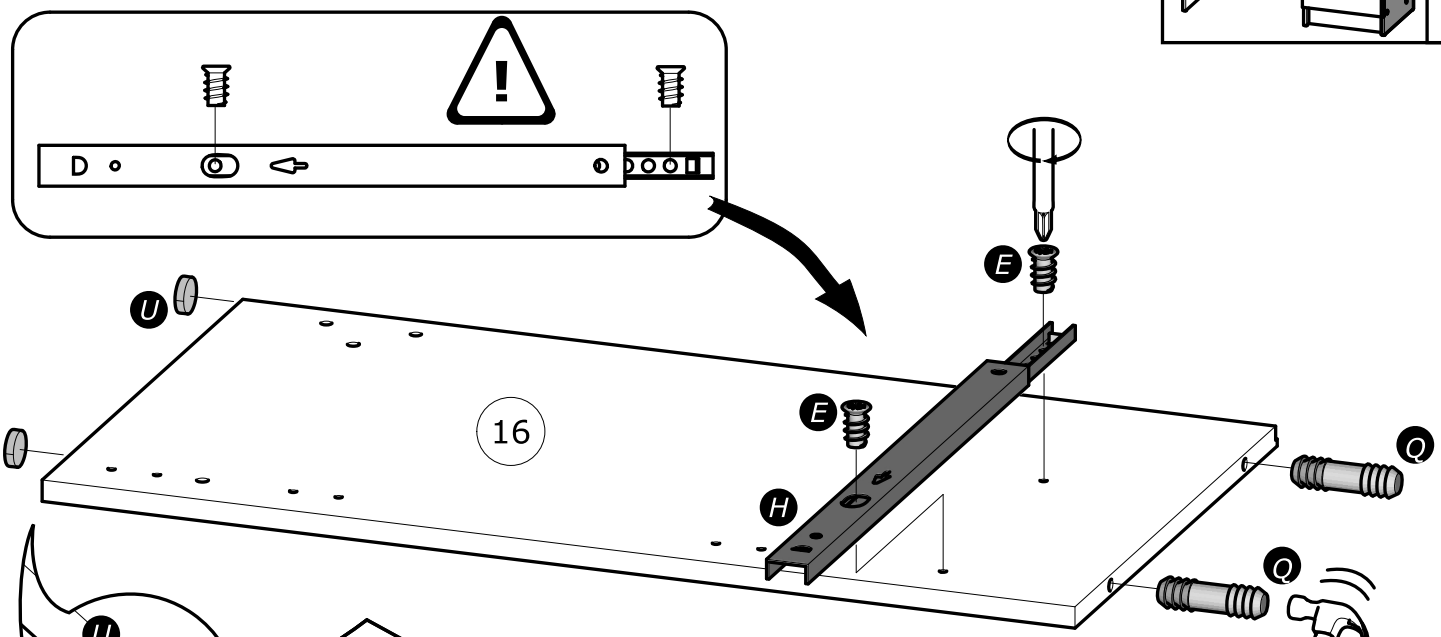
HU

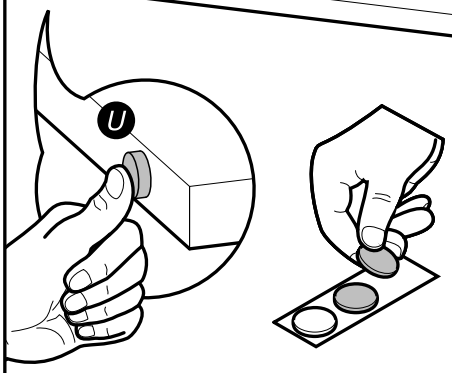
Saját kezűleg összeszerelendő. Az összeszerelés megkezdése előtt ellenőrizze a vasalatok és az alkatrészek meglétét és állapotát. Kizárólag a mellékelt vagy javasolt szerszámokat használja. Húzza meg megfelelően a rögzítőelemeket a mellékelt vagy javasolt szerszámokkal. A rossz összeszerelés, rögzítés vagy kezelés az egységek és/vagy alkatrészek gyengüléséhez vezethet. Az összeszerelés során tartsa távol a kisgyermekeket. Apró alkatrészeket tartalmaz, amelyek lenyelhetők

العربية:

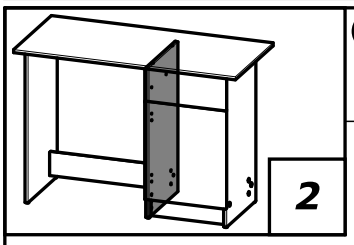
تجميع ذاتي .تحقق من وجود وحالة جميع الأجهزة والقطع قبل بدء التجميع .استخدم فقط الأدوات المتوفرة أو الموصى بها .اربط أدوات التثبيت بشكل صحيح باستخدام الأدوات المتوفرة أو الموصى بها .قد يؤدي التجميع أو التثبيت أو المناولة غير الصحيحة إلى إضعاف المجموعات و/أو القطع .أبقِ الأطفال الصغار بعيداً أثناء التجميع .قد توجد قطع صغيرة يمكن ابتلاعها.

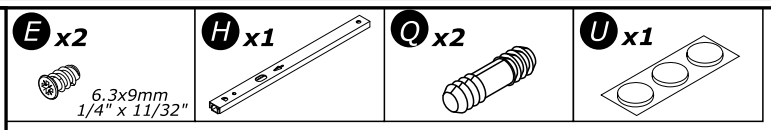


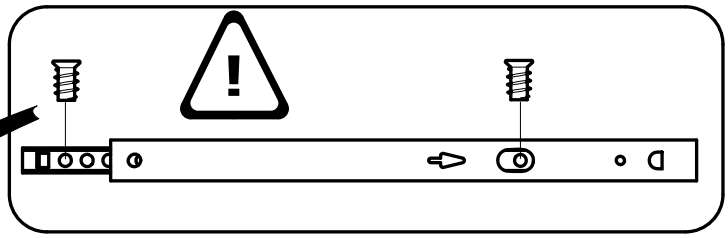


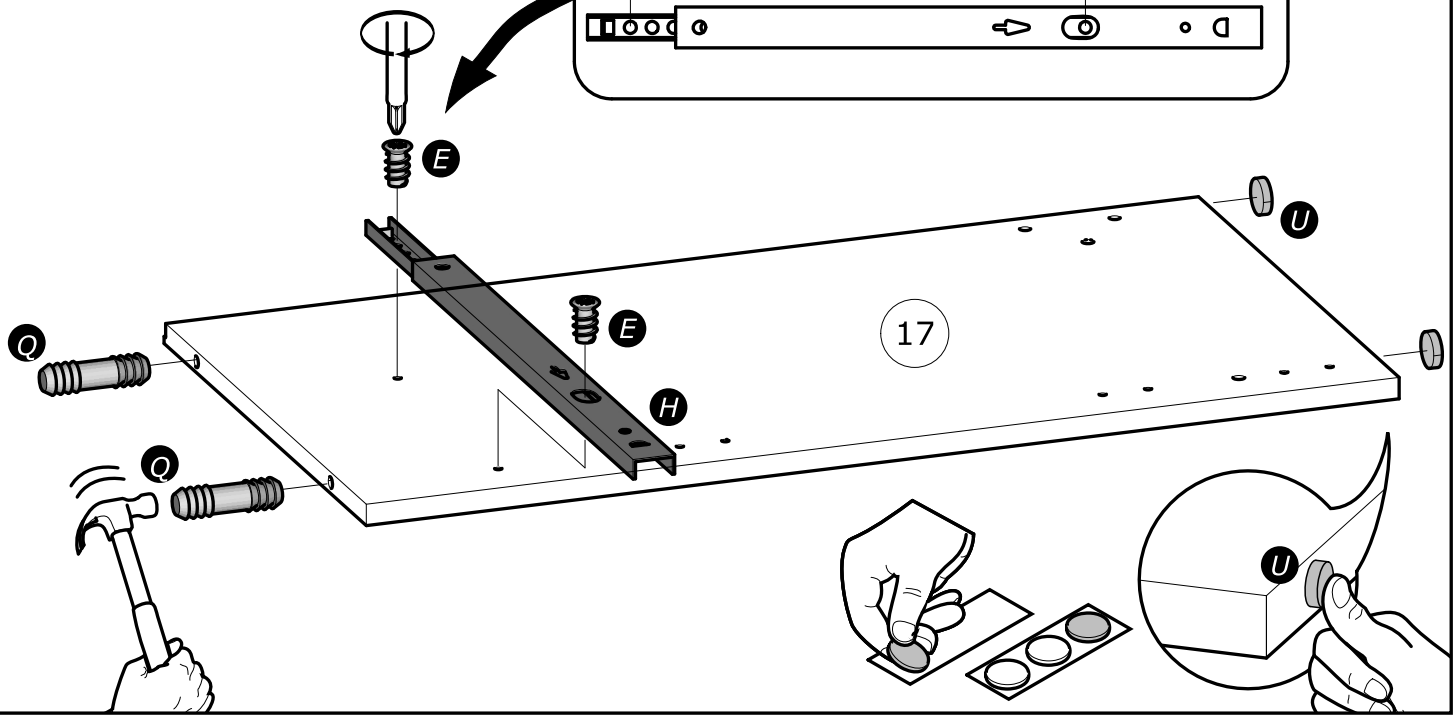


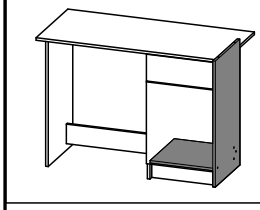
www.Demeyere.fr





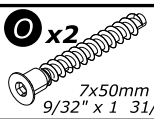






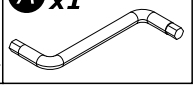
3

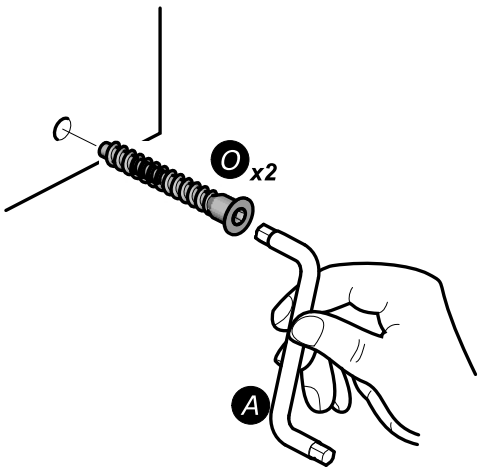
O x2

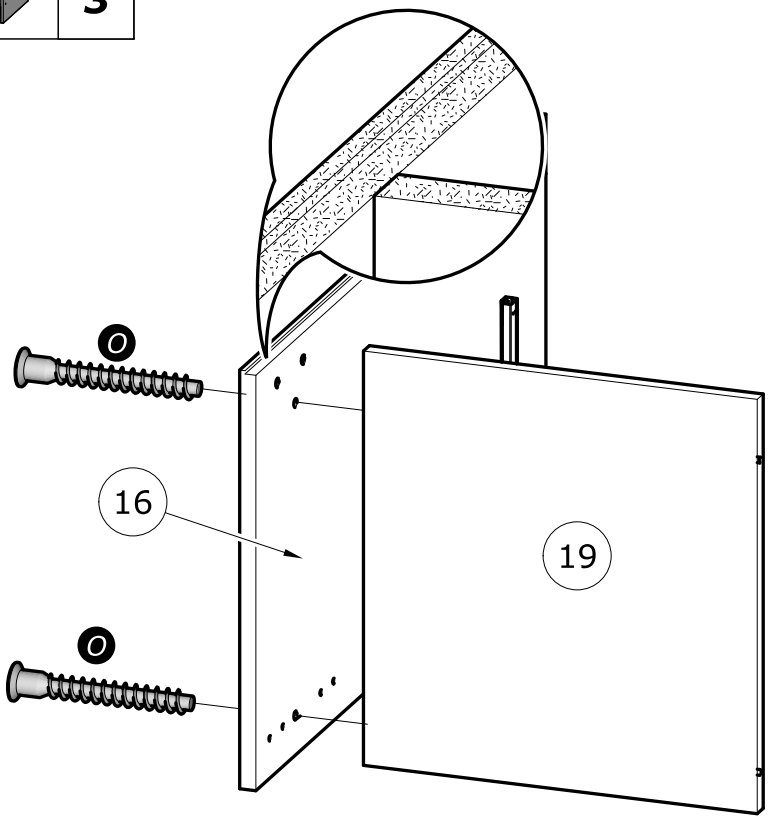


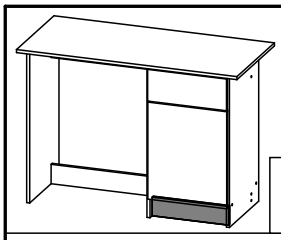
7x50mm
9/32" x 1 31/32"

A x1





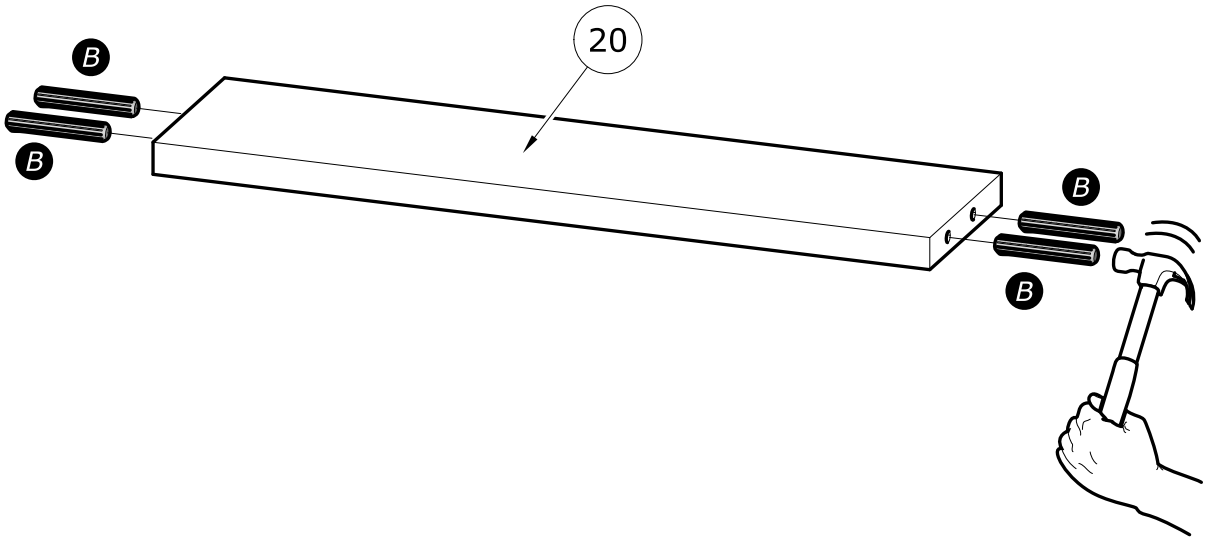


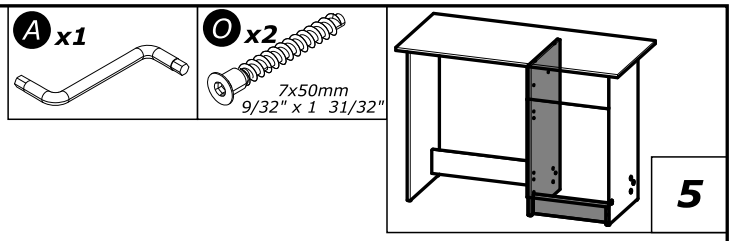


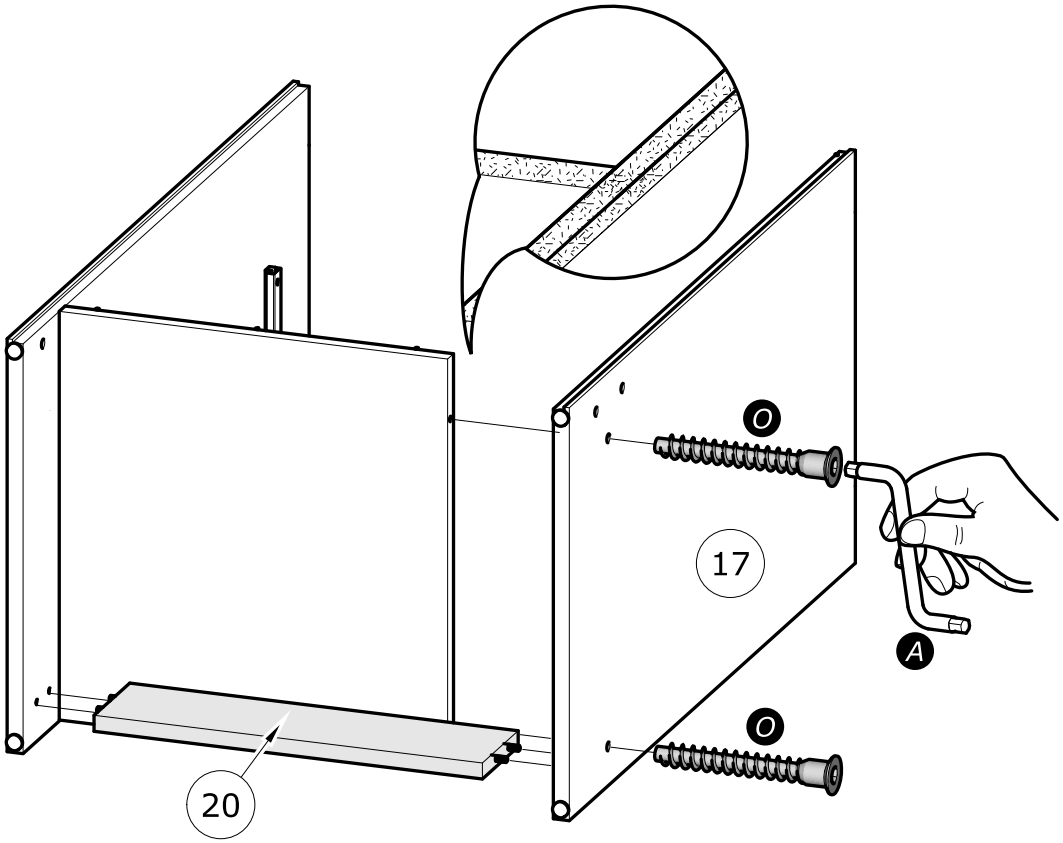
4

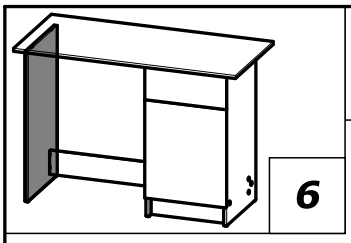
B x4

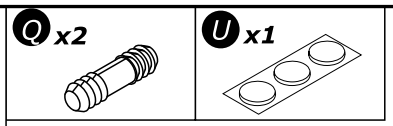
5x30mm
3/16" x 1 3/16"

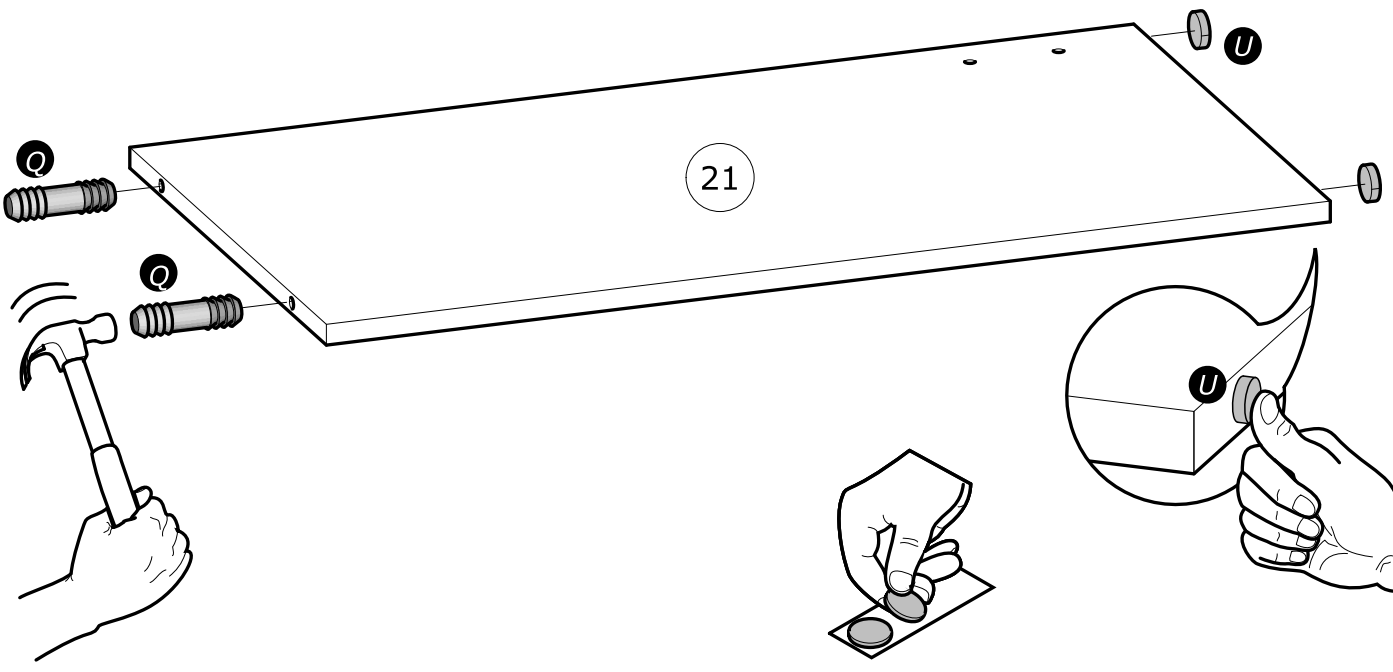



A x1
O x2
7x50mm
9/32" x 1 31/32"
5

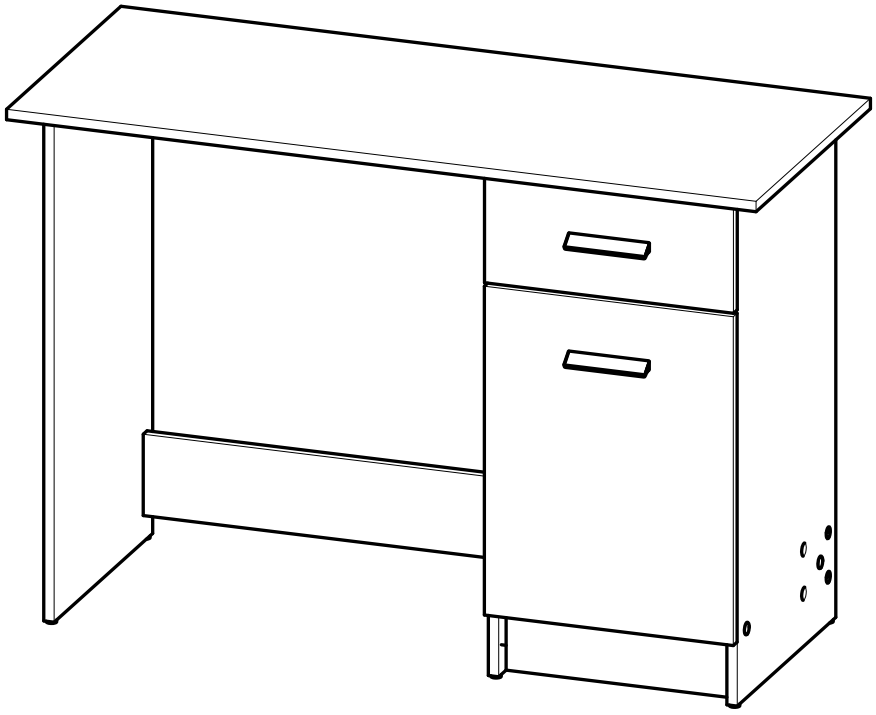

O
17
A
O
20

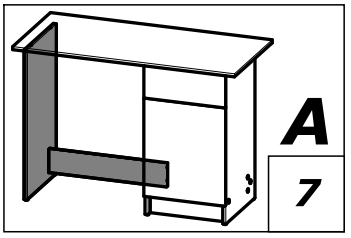

6

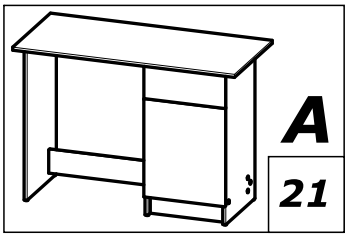

Q x2
U x1


U
Q
21
Q
U

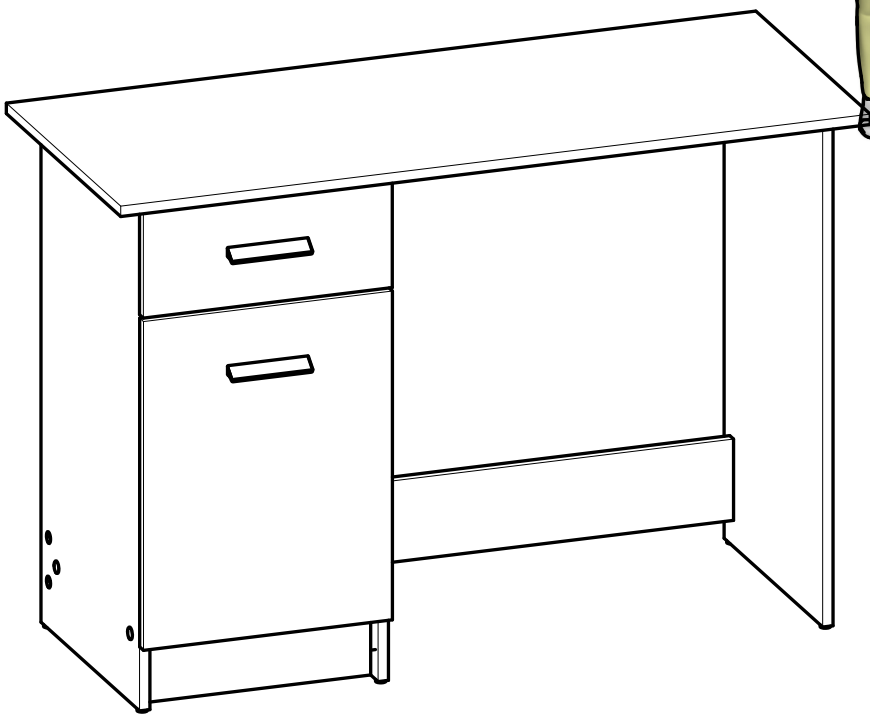
A

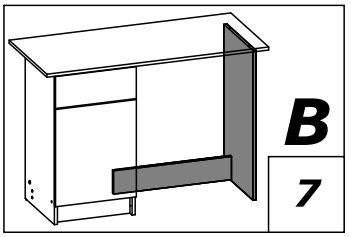


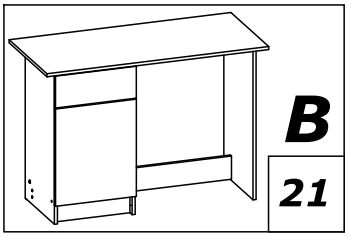


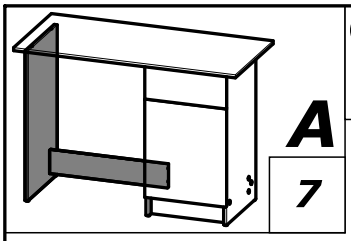


B



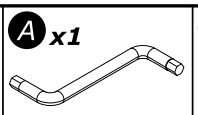


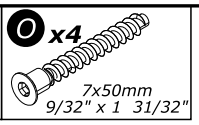


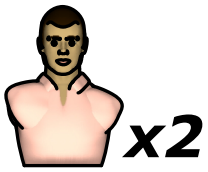


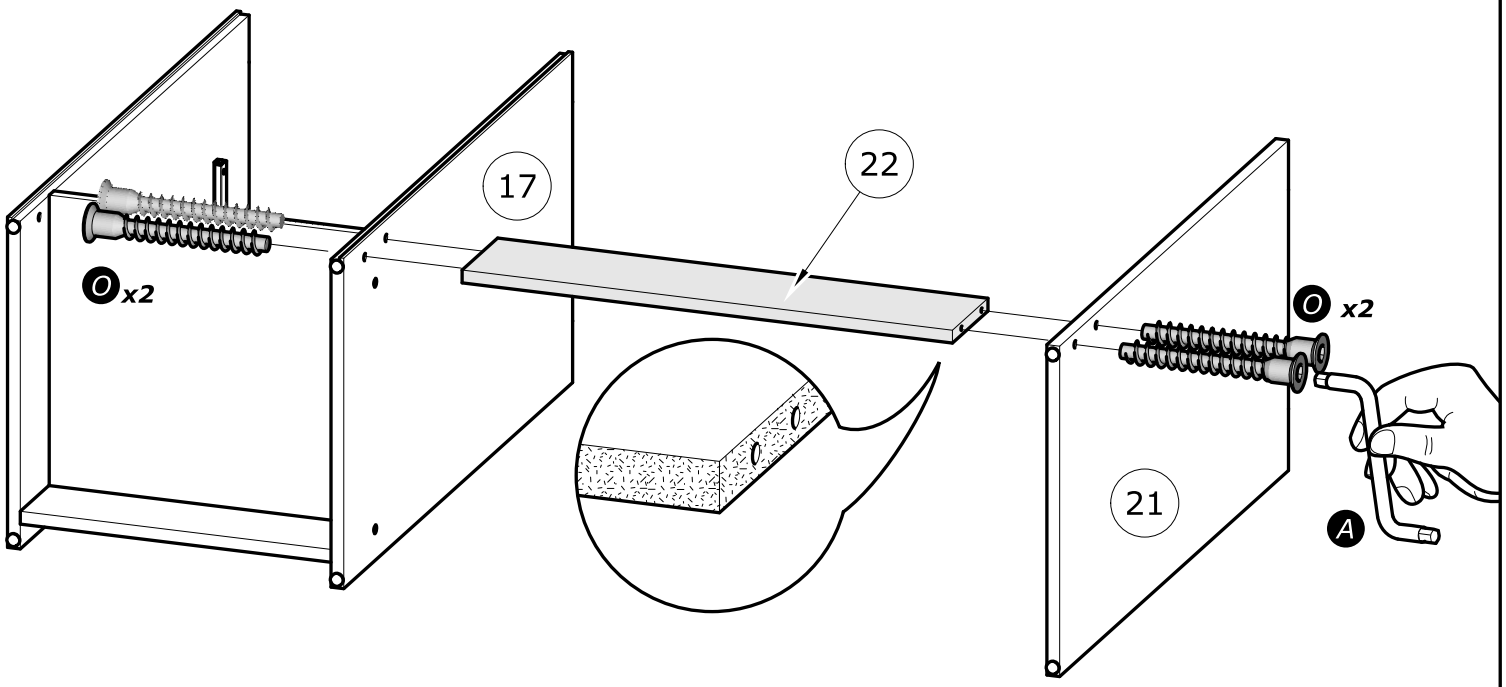
A

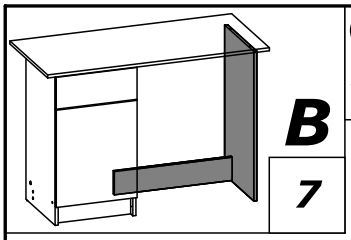
7


A x1


O x4
7x50mm
9/32" x 1 31/32"

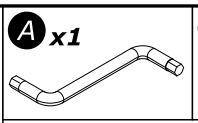

x2

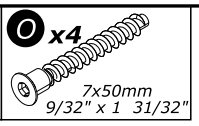

17
22
O x2
O x2
21
A

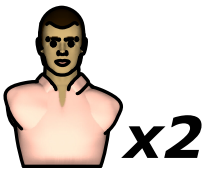


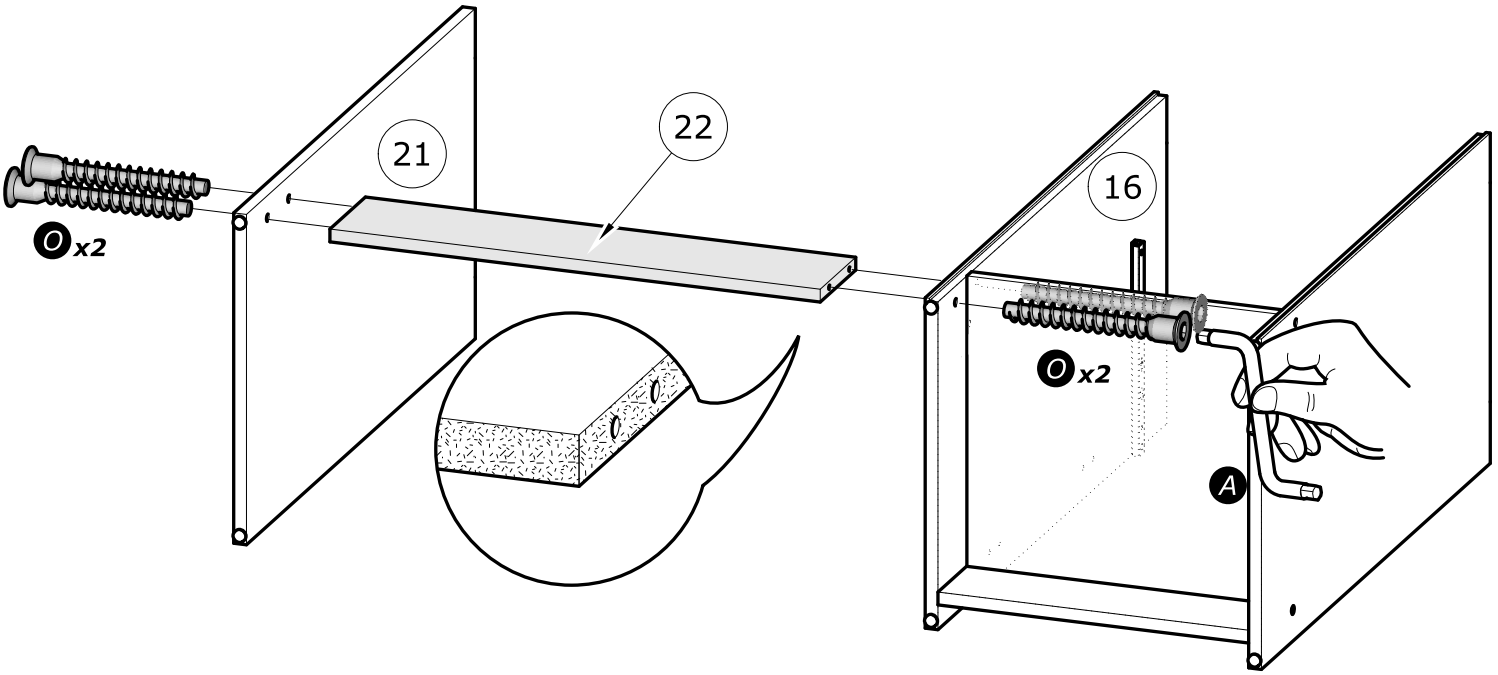
B

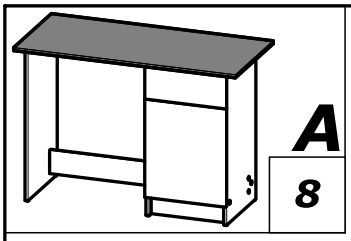
7


A x1


O x4
7x50mm
9/32" x 1 31/32"


x2


21
22
16
O x2
O x2
A



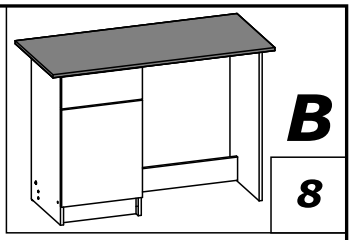
A

8

87mm
3 7/16"

18

x2



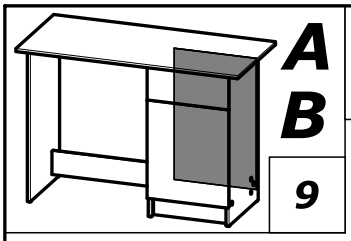
B

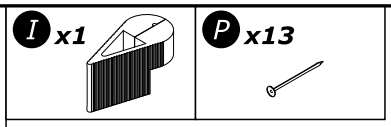
8

87mm
3 7/16"

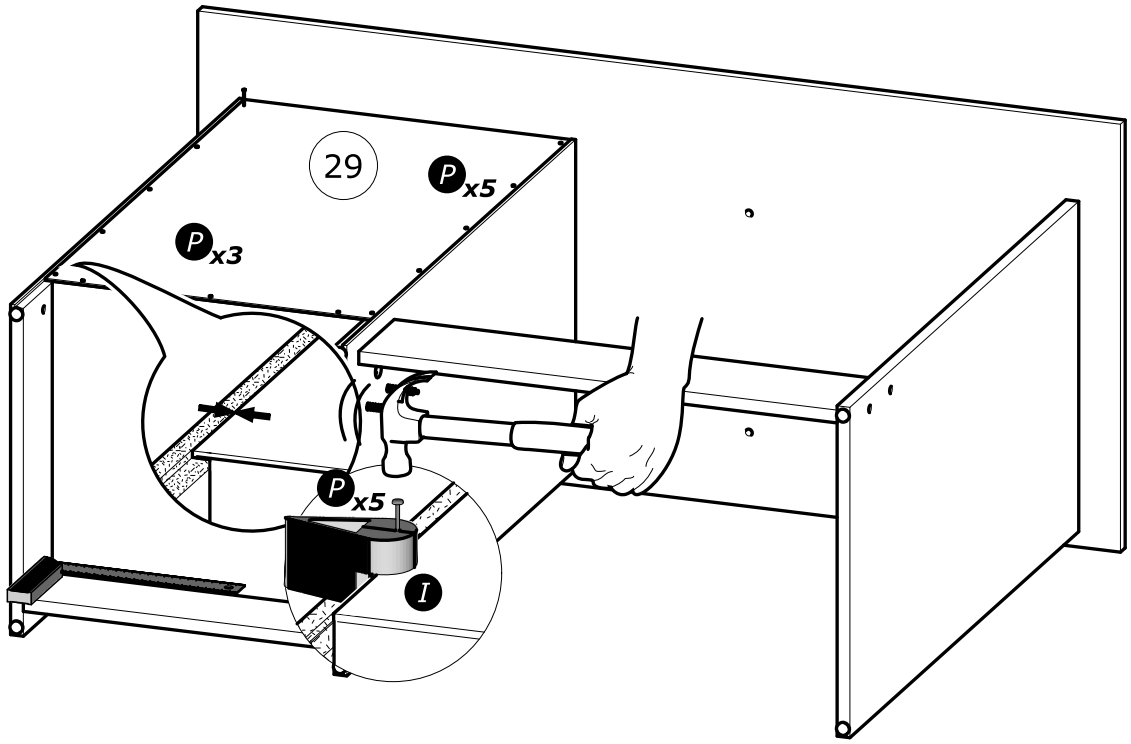
18

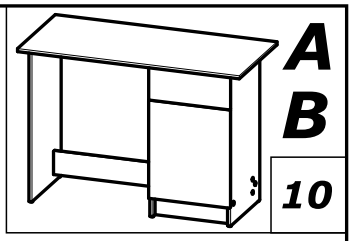
x2

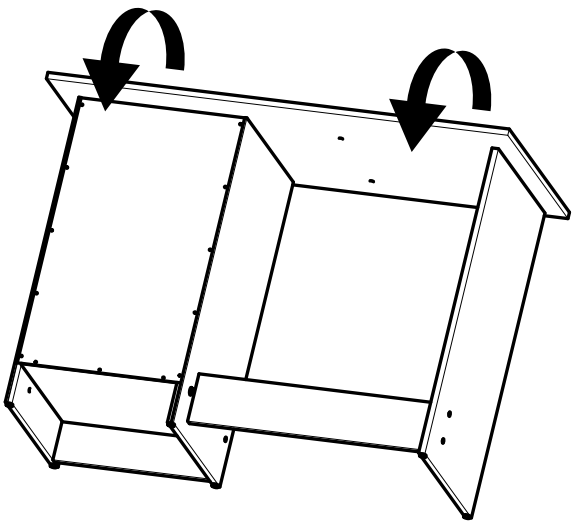


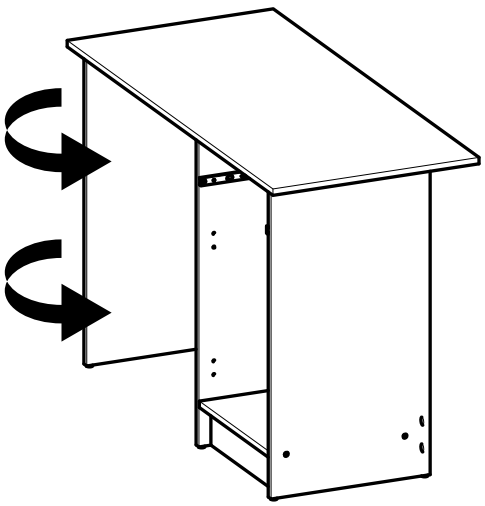


www.Demeyere.fr

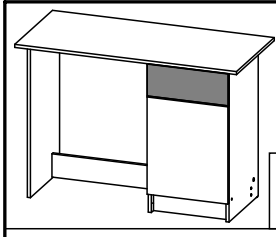








x2

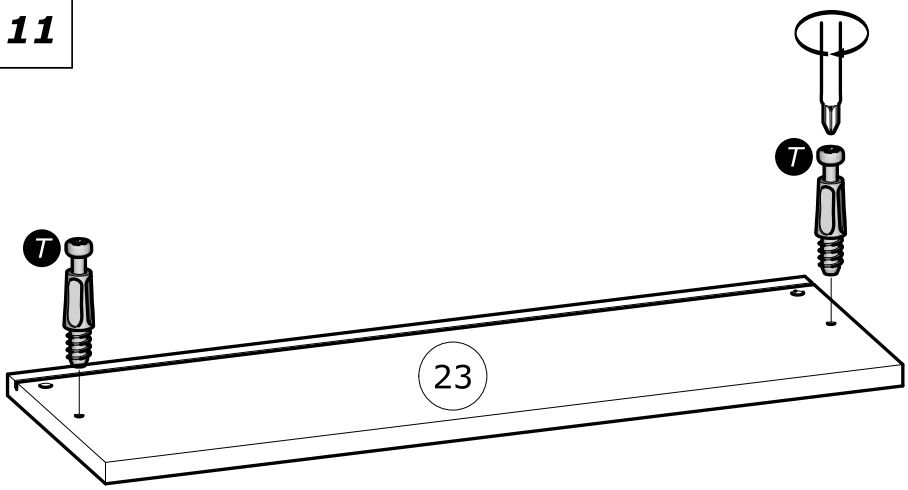


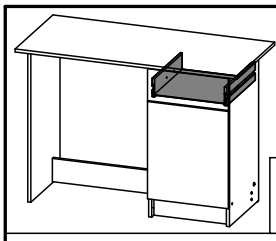
A

B

11

T x2





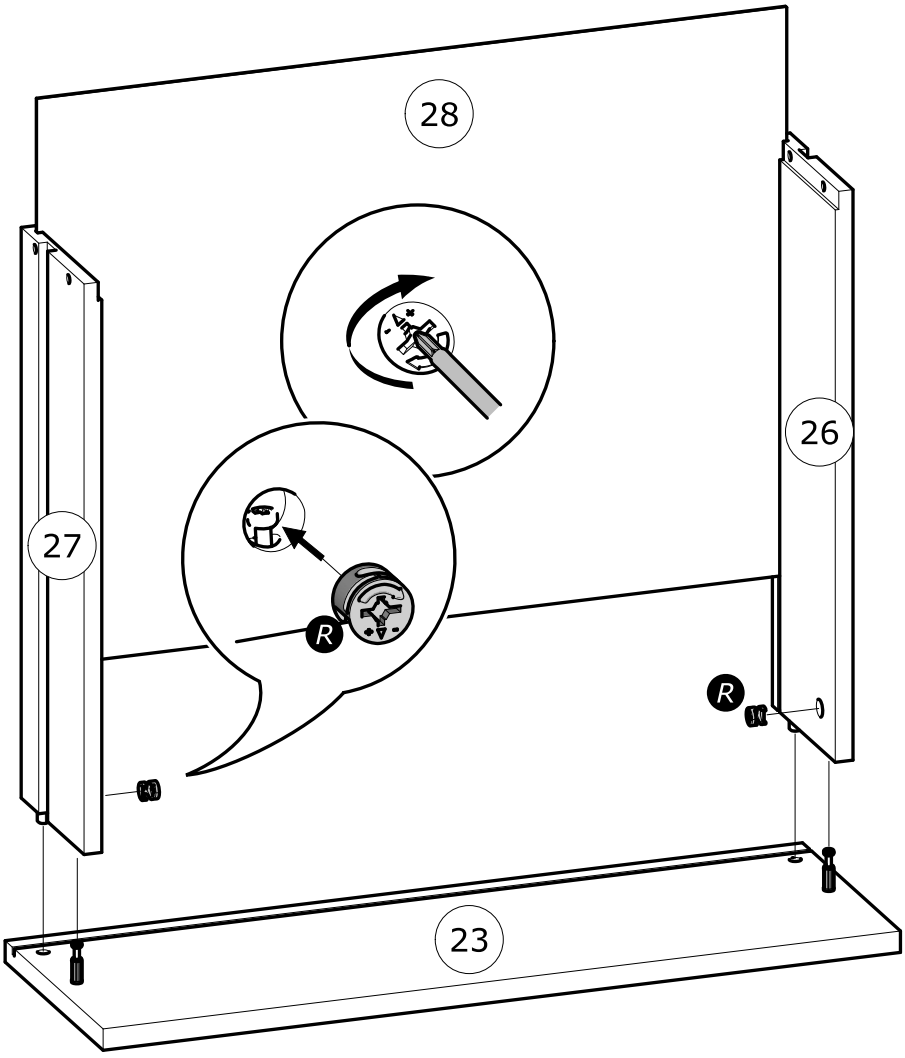
A

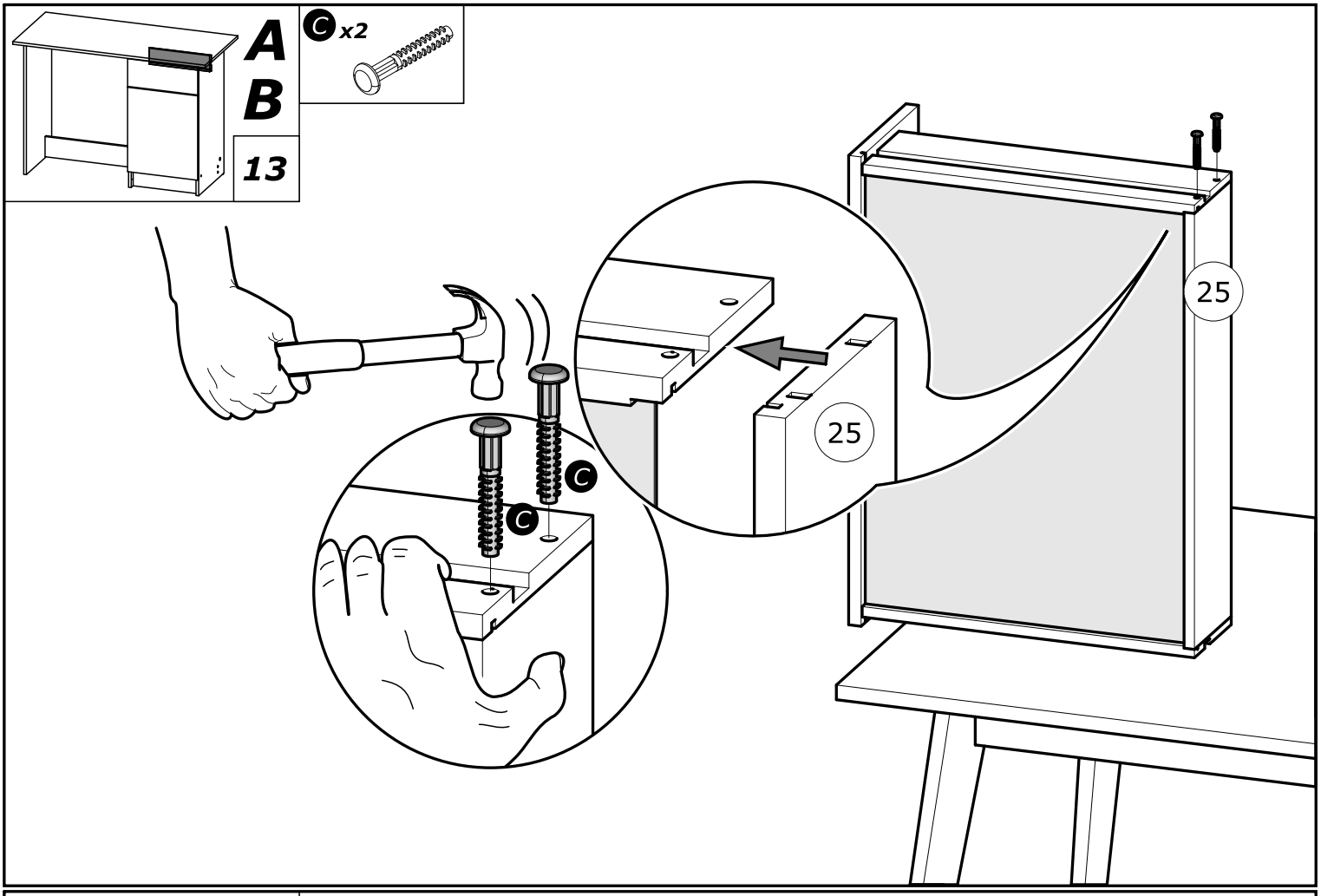
B

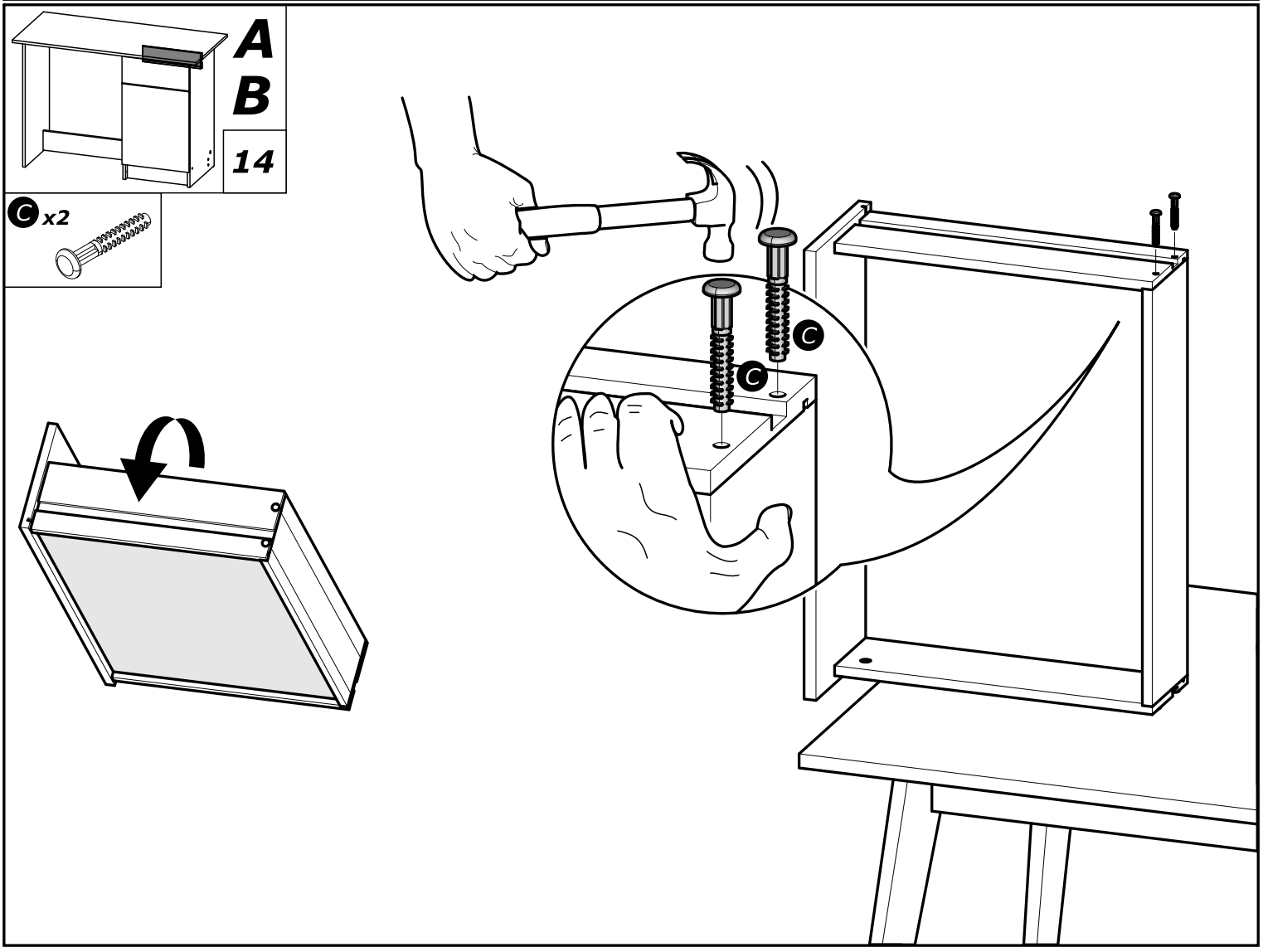
12

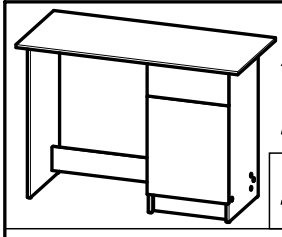
R x2

Ø12mm
Ø15/32"



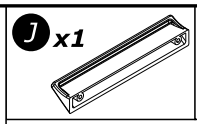

A
B
13
C x2
25
25
C
C


A
B
14
C x2
C
C

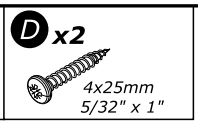


A
B

15



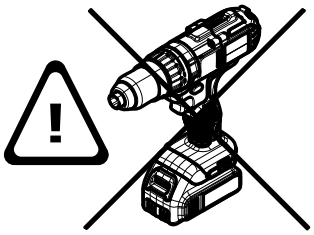
J x1

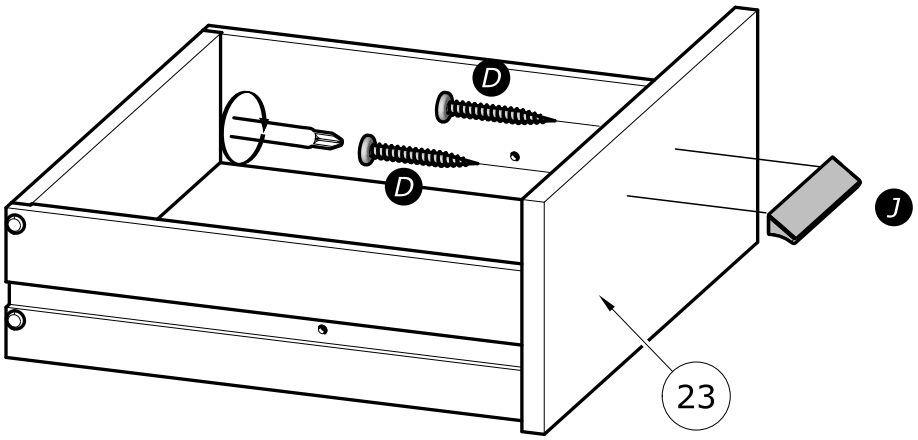


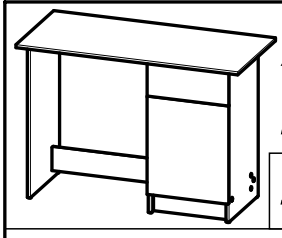
D x2

4x25mm
5/32" x 1"

www.Demeyere.fr

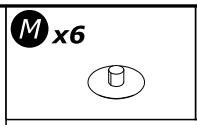




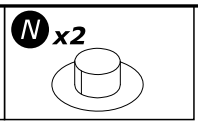


A
B

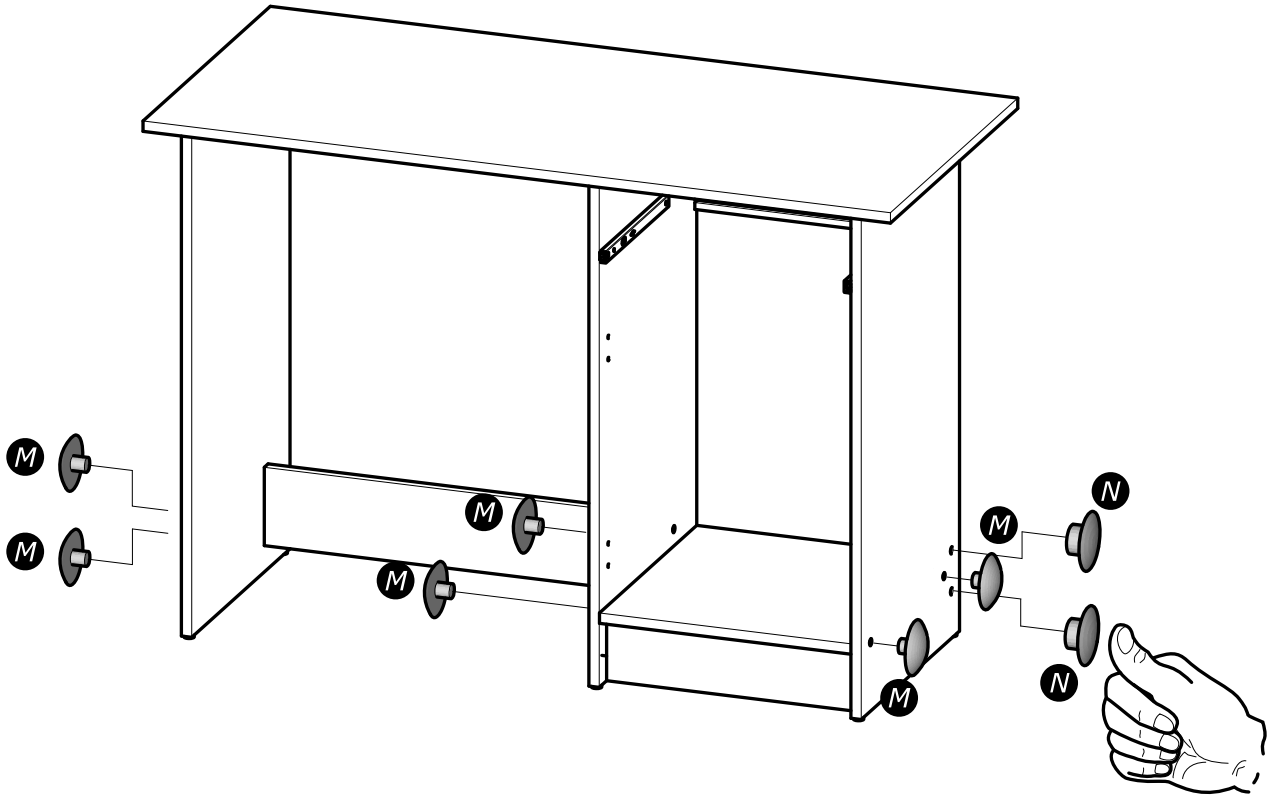
16



M x6

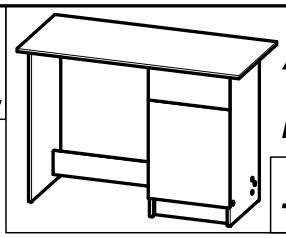


N x2



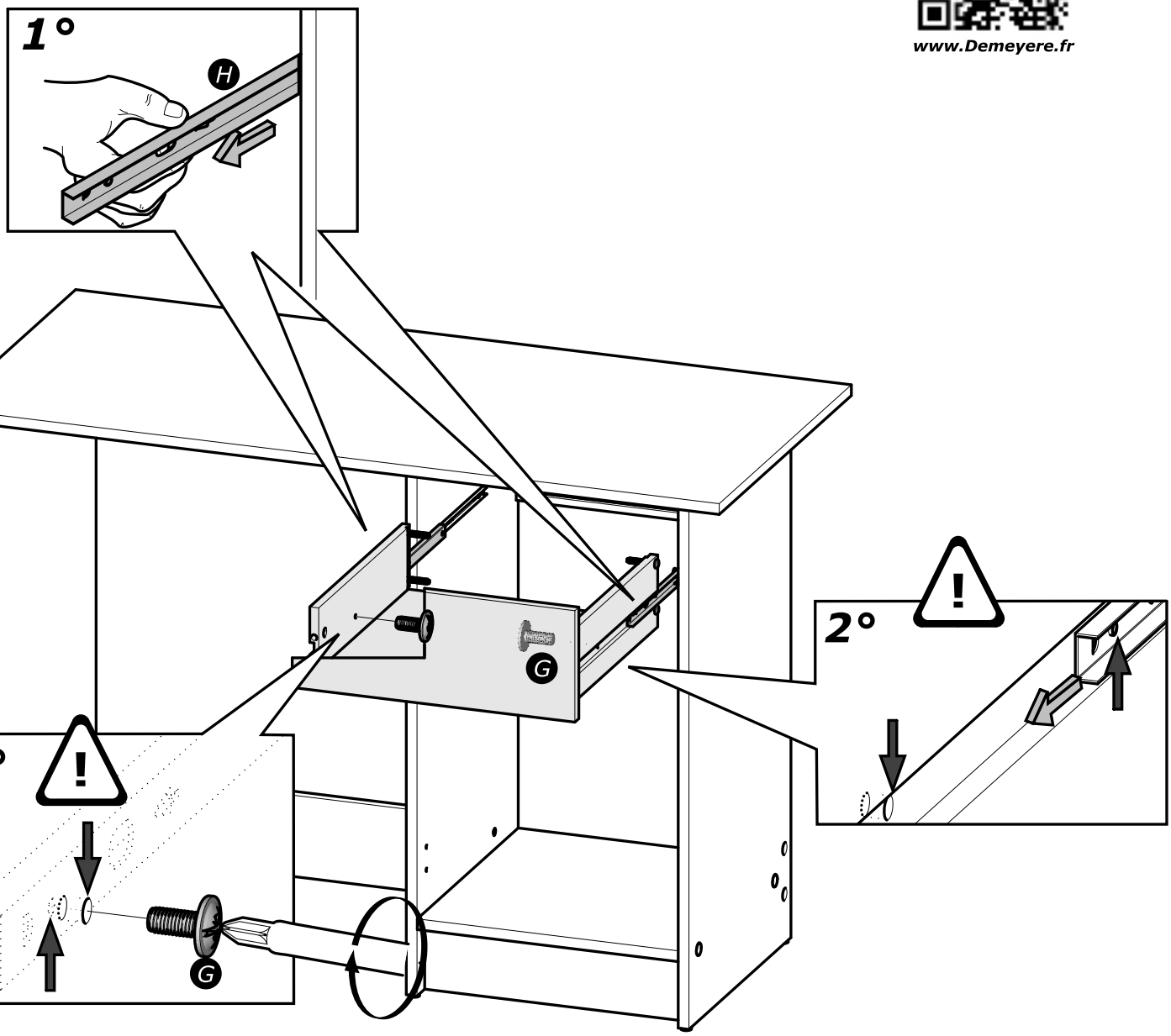
G x2

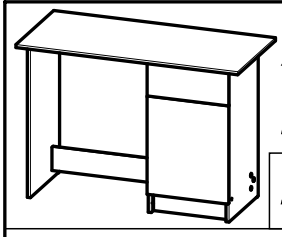
4x9mm
5/32" x 11/32"



A
B
17

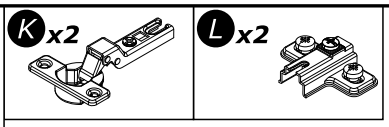
www.Demeyere.fr



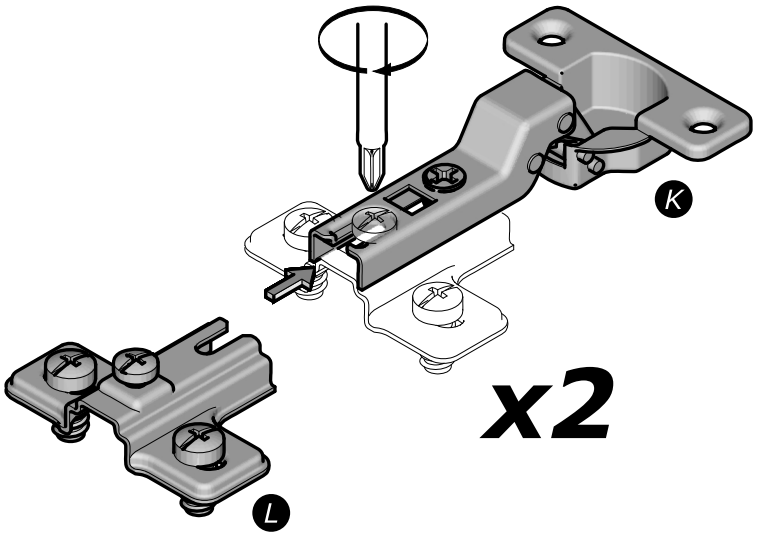


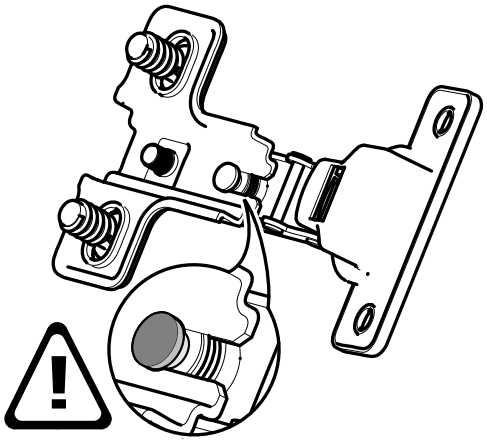
A
B

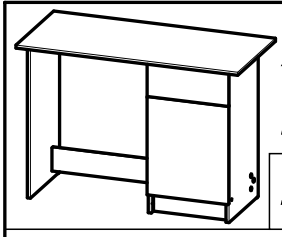
18



www.Demeyere.fr

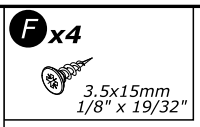


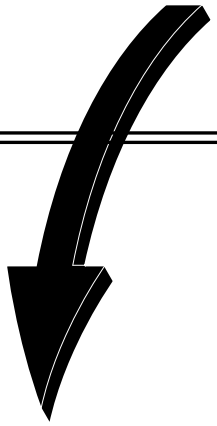


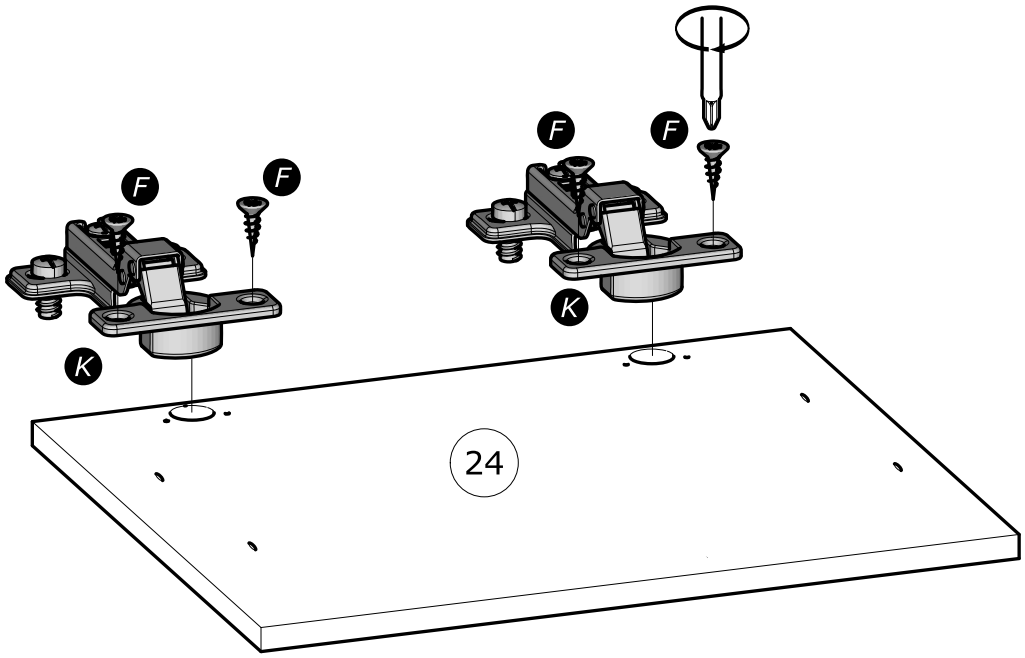


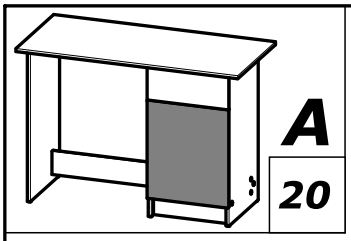
A
B

19



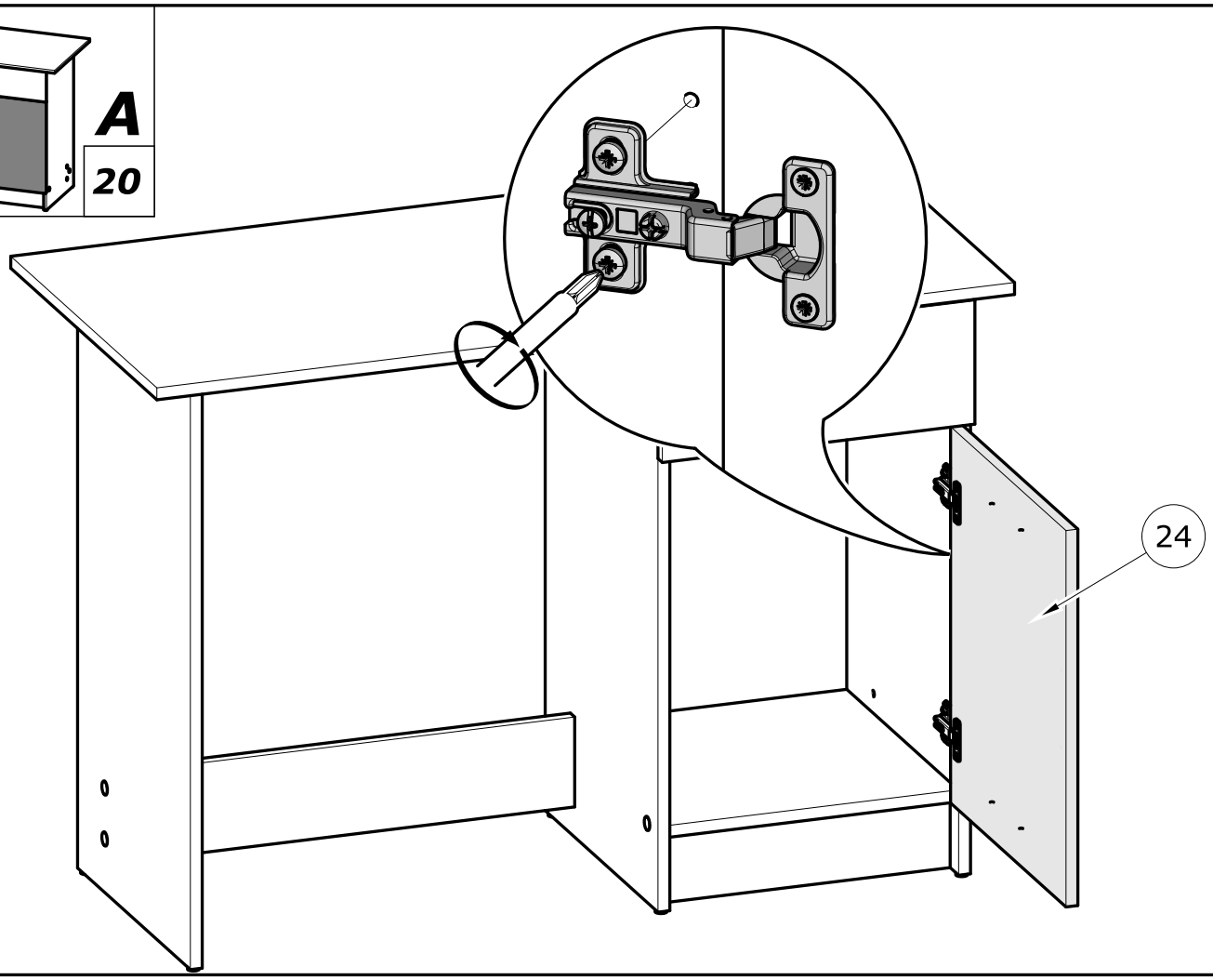


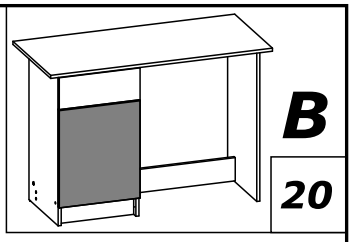




A

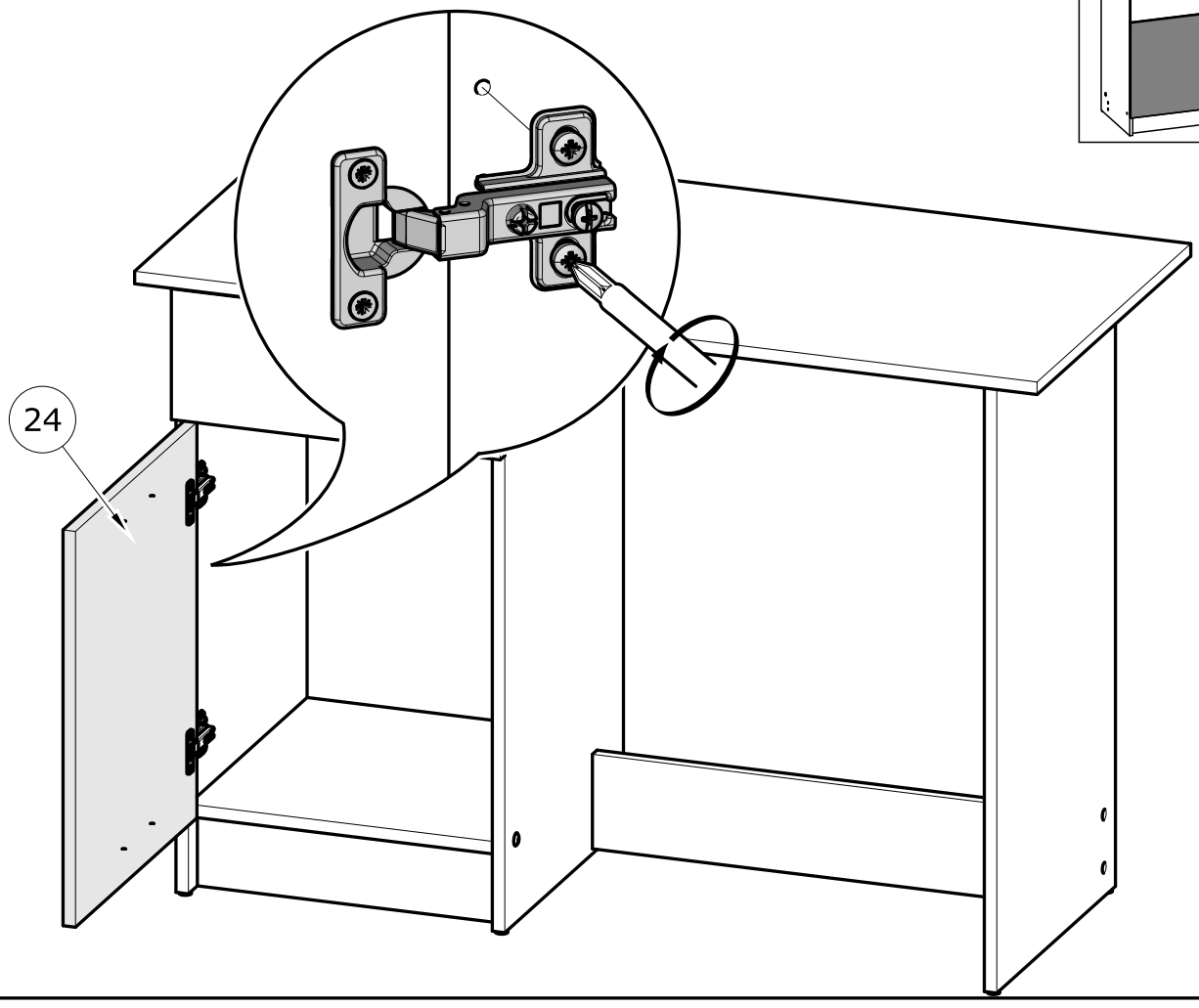
20

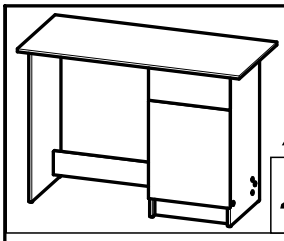




B

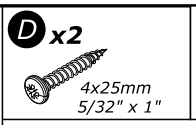
20

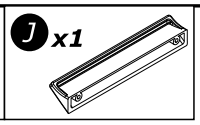


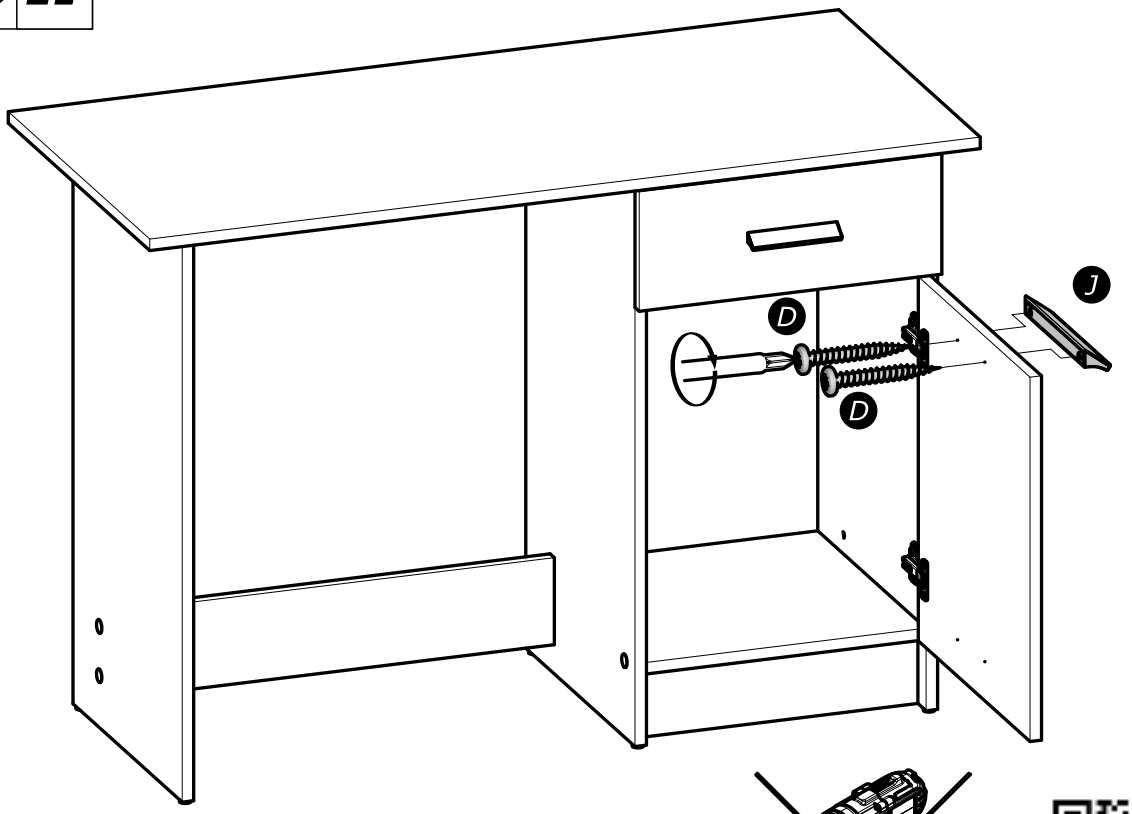


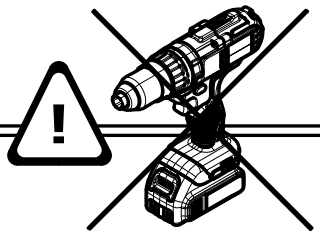
A

21

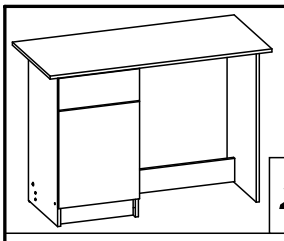






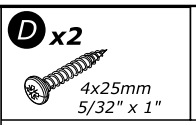


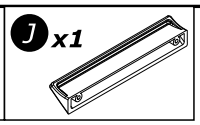
www.Demeyere.fr

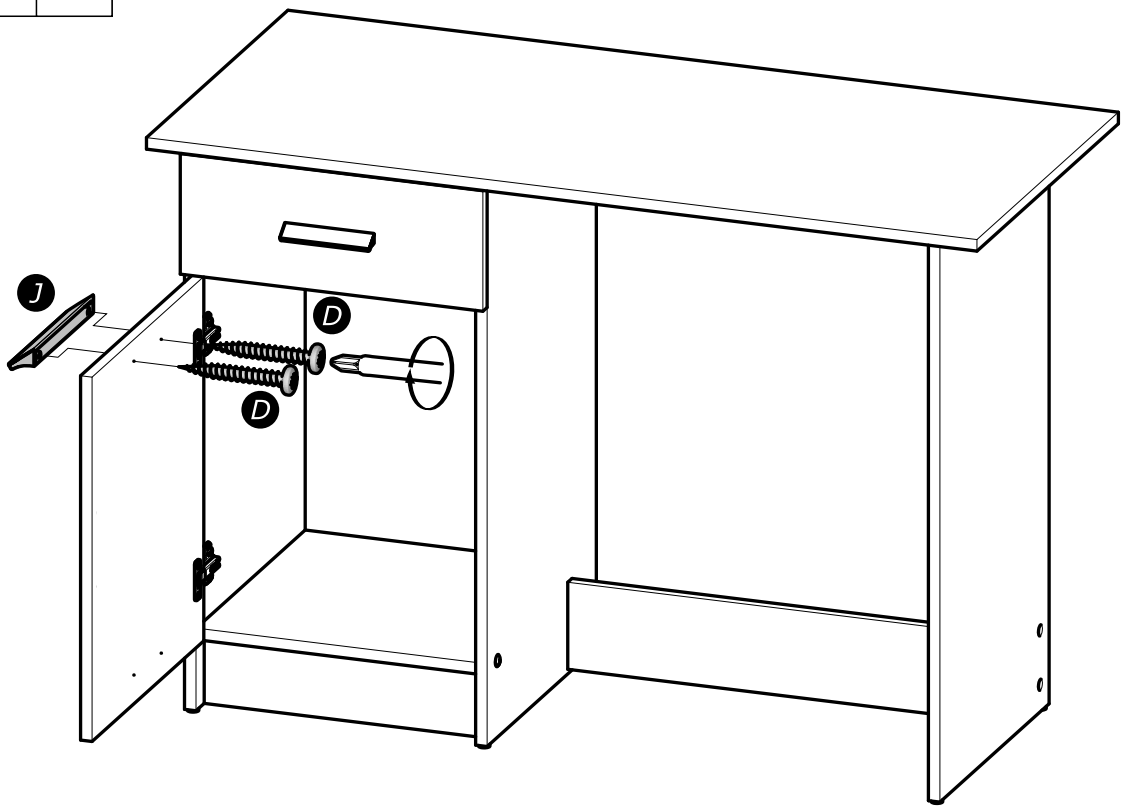


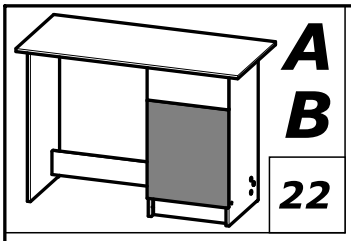
B

21

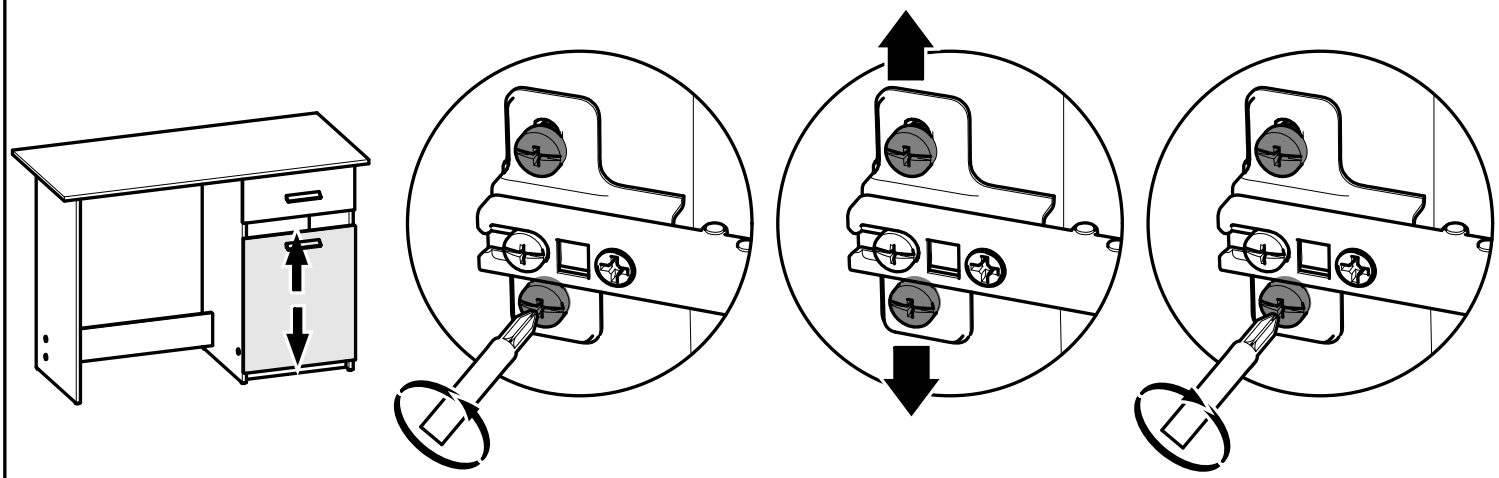


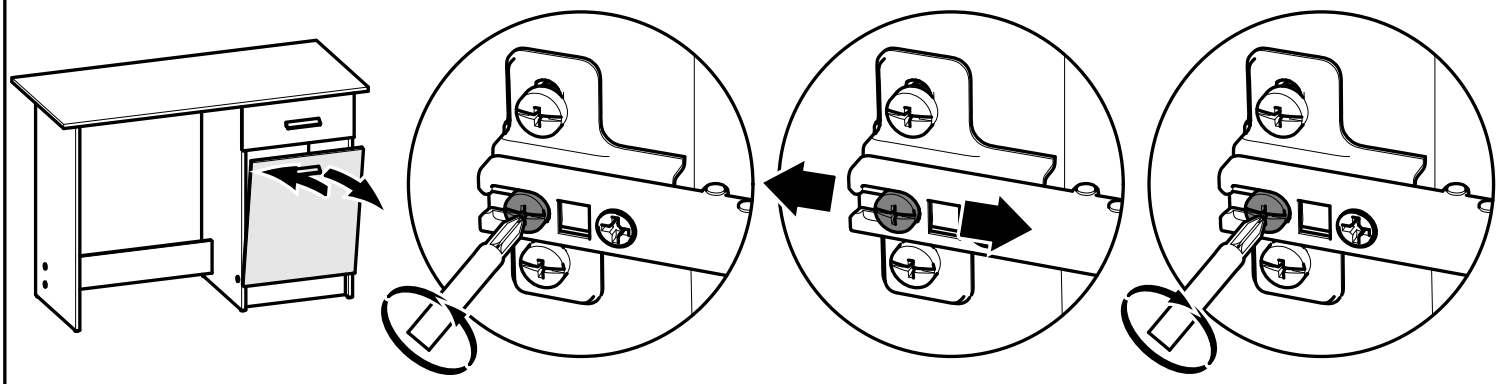


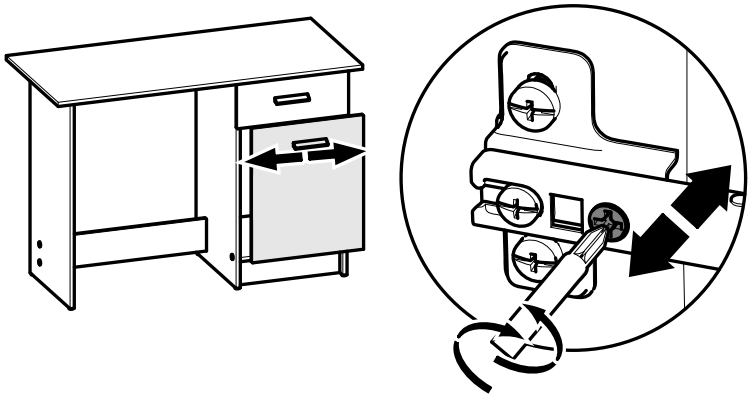




www.Demeyere.fr







Les meubles contenant des panneaux à base de bois (panneaux de particules, panneaux de fibres, contreplaqué...)peuvent émettre des substances polluantes dans l'air intérieur.
Il est ainsi recommandé, après l'installation du meuble dans son logement, d'aérer fréquemment la pièce concernée pendant au moins quatre semaines" afin de réduire son exposition aux polluants émis par le meuble.